

Diamars Oktober 23, 2012 - Edicion-7 Vol.192031 Sta. Cruz # 110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com 1.50

Minister Dowers kier laba cara cu asunto di asbest?

PALO TRAS DI PALO PA GOBIERNO DI MIKE EMAN:

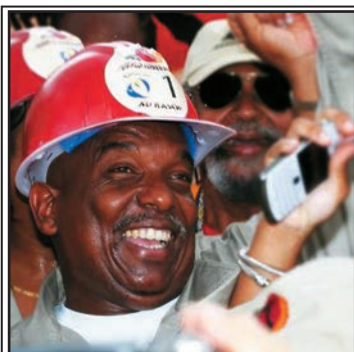
DIRECTIE FINANCIËN A BISA: PLACA A CABA!

Lesa prueba: pag 2

Jan de Ruiter cu carta hopi pisa pa ministro Otmar Oduber

Atencion Minister Dowers y Oduber...

ATRACO RIBA TURISTA DEN LIFT DI HYATT HOTEL



16.090

ELECCION 2012

Esnan cu mas voto na Corsou

1 HelminWiels 16.090
2 GerritSchotte 13.450
3 Emily de Jongh-Elhage 11.457
4 Alex Rosaria 9.272
5 Charles Cooper 3.236
6 Hensley Koeiman 3.132
7 Eugene Cleopa 2.106
8 Humphrey Davelaar 1.745
9 OmayraLeeflang 1.387
10 Jacinta Constancia 1.108
11 Zita Jesus Leito 1.100
12 GilmarPisas 1.071
13 Anthony Godett 925
14 Eduard Braam 854
15 IvarAsjes 853
16 Maria Liberia Peters 775
17 Kenneth Gijsbertha 701
18 Marilyn Mozes 673
19 Jerry Semper 532
20 KadeWilsoe 458
21 Mike Franco 446

Ingezonden brief

Door Dr. Eva Latham

Piet Pronk een vergissing van Aruba; Herde: lijdt aan Herdenesia y Andy Lee gouverneur als dank voor fout gedrag

Segun Wiels, Corsou por ta cla aki 10 aña pa independencia



– "Si Corsou bira independiente, e economia di Corsou mester ta fuerte prome. Pa esaki mester sigur 10 aña, segun lider di Pueblo Soberano, Helmin Wiels, e gran ganador di eleccion. Nos ta pro un independencia responsabel. E lo ta un proceso! Nos meta segun Wiels, Industria, exportacion, empleo, kenniseconomie y telecomunicacion. Stimula: "Empresanan mediano y chikito mester wordo stimula riba un reguliere basis: exportacion." Ademas Wiels ta pensa cu Corsou mester di mas hendenan studia y cu capacidad. Wiels ta kere cu aki diez aña Corsou ta cla pa independencia!



PALO TRAS DI PALO PA GOBIERNO DI MIKE EMAN: DIRECTIE FINANCIEN A BISA: PLACA A CABA!

STA. CRUZ -- For di fuentenan ta sali informacion cu cos no ta di canta Macamba den gobierno di Mike Eman pasobra fuera cu nan tin e problema hopi grandi di no sa con pa mustra cara na esnan cu a gana eleccion na Curaçao, ata awor nan tin un problema serio y directo di falta di liquidez. Den Papiamento crioyo esaki kier meen cu simplemente placa a caba pasobra bo no tin placa pa paga pa servicionan cu gobierno ta haci uso di dje. Un carta lo a wordo manda pa tur departamento pa tene cuenta cu e situacion aki! Tur compania cu ta bende cualkier producto of servicio cu gobierno ta haya otro baño di awa friu pasobra por lo pronto gobierno no tin placa pa paga nan. Placa a caba na caminda y e siman aki salarionan di ambtenaarnan y tur otro instancia cu empleadonan cu ta depende di gobierno mester wordo paga y no lubida pensionadonan tambe. Gobierno no por permiti su mes pa laga ambtenaar- y trahadornan cu ta depende di salario di gobierno y pensionadonan keda sin cobra. Ta pesey den un caso asina gobierno ta scoge pa para tur posibel pago na tur hende cu no necesariamente ta depende mensualmente directamente pa un entrada salarial di gobierno. Esaki ta pasa na tur pais unda cu tin crisis financiero grandi y directo y esaki ta tuma lugar den e prome fase di e



crisis financiero cu a bira uno directo den caha di gobierno. Ora cu gobierno no ta haya placa fia mas na tempo pa tapa un buraco cu otro, tipo di casonan asina ta tuma lugar na prome instancia. Despues di un fase asina, ta bin e periodo cu si gobierno no logra haya placa fia of no haya ayudo di ningun caminda anto nan mester bay over na haci pagonan salarial reduci. Cual kier meen cu ta bay baha salario di tur hende cu ta traha pa gobierno y di tur pensionado, esnan cu ta cobra Bijstand, Onderstand, Huerfano etc. etc. cu 20 pa 30 porciento!!! Esaki ta loke cu otro luna of aki un paar di luna tin pendiente pa tuma lugar? Supuestamente Mike de Meza a bay recientemente Inglatera pa haya prestamo di 200 pa 300 miyon pero mirando cu awor gobierno a para tur pago na companianan cu ta bende producto y servicio na gobierno, esaki ta encera cu e placa di prestamo no a yega ainda. Di otro banda ta wordo bisa den seno politico cu ta for di Hulanda gobierno di Mike Eman ta bay haya e prestamo miyonario y kizas Mike Eman mester bolbe subi avion pa bay Hulanda pa entrega mas autonomia, soberania y patrimonio di pais Aruba pa asina Hulanda complace cune? Wiels a referi na e caso aki diabierna siman pasa y ata palo ta cay na Aruba pa gobierno di Mike Eman; otro snechi di nos autonomia ta bay wordo entrega na Hulanda, manera Wiels a cualifica e actuacionnan descabeya di Mike Eman. Ainda ta fresco den memoria tempo cu Henny Eman tabata den gobernacion tambe di gasta placa pa loco di 1994 pa rumbo 2000, con polisnan no tabata tin ni placa pa na Warda di polis haya papel di WC y ley di Karma ta dal duro bek atrobe anto Dimes! Mike Eman te cu ayera anochi tabata Spoorloos.

URGENT

Directie Financiën

Aan: alle Ministers,
Directeuren van Directies,
Hoofden van Diensten en Chefs van Bureaus

[kenm] FIN/12004

Onderwerp: Afsluiting dienstjaar 2012 12 oktober 2012

Hierbij deel ik U mede dat het dienstjaar 2012 ten aanzien van het aangaan van verplichtingen ten laste van de begrotingen in de koofdkostensoort "goederen en diensten" met onmiddellijke ingang is gesloten. Dit op grond van een door de Ministerraad genomen besluit op voordracht van de minister van Financiën, Communicatie, Utiliteiten en Energie. Dit houdt in dat met onmiddellijke ingang ten laste van het lopende begrotingsjaar geen aanvraagformulieren inkooporder in behandeling zullen worden genomen welke betrekking hebben op deze hoofdkostensoort.

De uiterste indieningsdatum bij Directie Financiën ten aanzien van aanvraagformulieren inkooporder met betrekking tot investeringen is voorts bij eerder gemeld besluit vastgesteld op 1 december 2012.

Tot slot luidt het verzoek dezerzijds om ten behoeve van de jaarafsluiting van de administratie alle facturen tijdig te controleren en ter afhandeling en betaling door te sturen naar deze Directie.

De Directeur Directie Financiën

Drs. D.E. Werleman

DW/

cc De minister van Financiën, Communicatie, Utiliteiten en Energie
DF (BOA/Verpl, BZ&FEP, HFA, IC/AO, HBB, HTreas, FRA)

Expectativa ta grandi pa evento di ATIA "What's next!"



STA. CRUZ -- E conversacion ya ta tur caminda. Kico e lidernan politico di e tres partidonan representa den Staten lo bay presenta como nan vision pa e siguiente periodo di gobernacion pa Aruba? ATIA ya ta ricibiendo hopi comentario positivo y e ticketnan a cuminsa move fuerte pa e fundraising gala cual lo tuma lugar dia 2 di November proximo. Despues di e ciere di e refineria e atencion di comunidad awor ta kico ta e siguiente capitulo pa loke ta trata e desaroyo economico; ta bay diversifica, con y den cual direccion? Kiko ta e vision y plannan cu e lidernan ta vislumbra pa Aruba. Un moderador lo asisti e presentacion di e lidernan politico pa asina e anochi por desaroya den un ambiente positivo y di gran balor informativo. E tres lidernan di e partidonan politico cu tin representacion den parlamento esta, lider di partido AVP, sr. Mike Eman, Minister President di Aruba como tambe sr. Andin Bikker kende ta parlamentario y lider di partido Democracia Real y sra. Evelyn Wever- Croes parlamentario y lider di e partido politico MEP ta e oradornan di e anochi. Sr. Mike Eman kende ta nos Minister Presidente actual como tambe lider di e partido politico Arubaanse Volks Partij (AVP) ta un graduado di Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA) den e rumbo di ley y notario. El'a a cuminsa su carera politico den aña 2001 pero semper tabata forma parti di politica ya cu su welo, tata y ruman tabata politiconan prominente di nos isla Aruba. Na aña 2003 sr. Mike Eman a bira lider di e partido politico AVP unda cu te dia di awe e ta lider di e partido aki. Awendia sr. Bikker ta miembro di Parlamento den Staten di Aruba. Esaki ta su prome termino como parlamentario y lo lidera e partido Democracia Real den e proximo eleccion. Sr. Andin Bikker ta un graduado di Vrije Universiteit Amsterdam den e ramo di Ley y despues a sigui un "post graduate course" di Capita Selecta Tax Law na "Vrije Universiteit Amsterdam" pa despues bira co- fundador y partner den maneho di Gomez & Bikker . Sra. Evelyn Wever-Croes ta e actual lider di e partido politico Movimento Electoral di Pueblo (MEP) y ta fungiendo como parlamentario desde 2009. Sra. Evelyn Wever Croes a termina su estudio di Fiscaal Recht na RijksUniversiteit na Leiden, Hulanda. Sra. Evelyn tin un trayectoria largo den e mundo di belasting, abogacia y economia. Sra. Evelyn Wever- Croes a yega di ta na varios seminario como orador, entre otro na e seminario di Jaycees "Hende muher conoce bo derecho" y na e International Convention di Quota na 2003 na New Orleans, USA. Ademas di e parti di oradornan lo bay tin e parti di entretenimiento cual ta encera un exquisito dinner y ambiente musical di Robert y su Solo Banda Show. ATIA ta invita tur hende pa asina yama oficina di ATIA y reserva nan ticket mirando cu esaki lo ta un evento cu ta priminti di bira 'sold out'. Pa mas informacion por yama oficina di ATIA na 582-7593 of reserva via aura@atiaruba.org.

Ora DOW acercabo pa basha bo propiedad abao, protesta fuertemente y exigi mes trato cu e construccion di e bar ilegal aki



STA. CRUZ -- Bisiñanan ta completamente asombra con un construccion di un bar ta tumando lugar ariba caminda publico. Den pasado a entrevista director di DOW y a bisa enfaticamente cu e bar aki no tin permiso pa construccion y cu e lo pone su mes na altura. Dianan ta bay pasando y e bar a wordo gepleister. Pa colmo awor por mira tegels poni ariba e bar cu ta cla pa wordo pega. Esaki ta un indicacion serio di un asunto corupto cu ta involve varios hefe den DOW. Ken a haya permiso pa construi un bar ariba caminda publico? DOW tin cu sali y papia cla y tin cu informa kico ta nan posicion rond di e construccion aki. Si DOW no bini dilanti, anto ley pa un ley pa tur! Ora cu DOW yega pa basha cualkier propiedad abao, tin cu exigi mes derecho cu e bar ubica ariba caminda den Dakota. E siman aki algun bisiña lo bay busca drechi di e bar aki, cual nan por anticipa cu lo bay perhudica nan trankilidad.



Sr. Coby Geerman di Sindicato UEA:

Compania mester keda semper na prome lugar



STA. CRUZ – Segun sr. Coby Geerman di sindicato UEA, e proceso pa firmamento di CAO cu a tuma lugar ta prome biaha den historia cu a yega na un acuerdo pa un CAO nobo, prome cu esun existente vence. Esaki por sirbi como ehempel pa otro sindicato. Entre e dos partidonan tabata tin un bon comprendemento. Na momento di negociacionnan mester tene cuenta cu tin 3 partner cual ta e miembronan, e compania y pais Aruba. Tabata tin 3-4 reunion general tras di otro cu e miembronan y na final por a yega na un acuerdo satisfactorio. E compania mester keda semper na prome lugar.

PARTIDO MEP:
BABA HERDE TA KETO AWOR

AVP A HUNGA PAPEL CUESTIONABEL DEN ELECCION DI CORSOU



STA. CRUZ -- Algun tempo atras Baba Herde a haya ta bon pa acusa MEP y su lider di ta mete den asunto di eleccion di Corsou. Pa colmo, sin base alguno, pasobra MEP no a mete den eleccion. MEP tin afiliacion cu partidonan politico na Curaçao pero MEP sa tambe cu den asuntonan interno bo no ta mete. Y MEP no a mete tampoco. Pero mescos no ta conta pa AVP! Pasobra AVP si publicamente a apoya partido PAR na Corsou. Ministernan di AVP a haci acto di presencia na Corsou pa sostene nan partido preferi. Pa colmo PAR a resulta e partido perdedor di e eleccion, kier meen cu tur e empeño di AVP a resulta en vano. PAR dos aña pasa ainda a resulta e partido mas grandi na Corsou cu 22 mil voto, pero awor a perde mas di 5 mil voto. Politiconan di otro partidonan na Corsou a expresa nan malcontento cu e gobierno di Aruba. Ta comprendibel cu debi cu Mike Eman a core sostene e gobierno interino, esun cu segun politiconan a bin di un golpi di estado, a pone tur rabia cu Mike Eman. Algun a papia cu Mike Eman a hinca nan un puñal den nan lomba. Ken a manda Mike Eman haci esey! E mester a keda afor! Cu esaki Mike Eman a ocasiona un crisis den relacion entre Aruba y Corsou, pior cu esun den añanan 70 cu a conduci na e deseo ferviente di Aruba pa ta baas den su mes cas. Y cu esaki Mike Eman sigur ta drenta historia como esun cu a causa e crisis aki, mientras cu el'a priminti cu lo UNI e pueblonan. Mike Eman, si acaso bo no sa, bo no por UNI un pueblo cu puñal den lomba!

Pisca ta herida piscador

STA. CRUZ -- Riba diadomingo mainta central a dirigi patruya na altura di Nanki Country Club. Na caminda e patruya a topa un ambulance cu ta bayendo den e mes rumbo. Riba pier di e club algun piscador a declara cu un boto piscado a trece e homber herida tera. E homber tin un herida na su pia cu ta mustra grave. Segun declaracion di e homber ta un pisca Mulato a herida su pia. Ambulance a hibe e homber Centro Medico pa tratamento Medico.

Na Centro Medico e homber a duna polisnan mas detaye di e sucedido. E homber cu su ruman y yiu a sali banda di 4or for di e pier na altura du Cas di Gobernador rumbo pariba. Ora su ruman homber a pisca un Mulato di 18 kilo el'a bente den e boto banda di su pia sin e por a yuda. Y e pisca a herida su pia robez.

2th LUSTRUM TTT RIDERS ARUBA:

INTERNATIONAL BIKE WEEK 2012 & 6th BETICO MEMORIAL RIDE

STA. CRUZ -- Diamars 22 Okt 2012 , 4'or pm TERRIBLE TUESDAY THUNDERS ta organiza un Conferencia di prensa na the MILL RESORT unavez cu The MILL RESORT e aña aki ta e "CAS" di e Aruba International Bike Week 2012! Tambe den e mesun evento aki lo tin tambe e di 6 "BETICO MEMORIAL RIDE"!!! Lo tin celebracion 2do lustro di existencia TTT RIDERS CLUB !!! Tin un programa extenso cu yen di actividad cu nos kier comparti y celebra cu henter nos pueblo ARUBANO y durante e rueda di prensa aki nos ta duna na placa chikito kico e programa di full siman ta encera !!! E fecha di AIBW 2012 ta: 29 Okt. pa 4 Nov. 2012. Lo tin un BIKE WEEK VILLAGE cu bar y cushina bon surti y na prijs di famia cu ta den man di TTT mes pa asina por recauda fondo pa cubri parti di e MAGNO EVENTO aki cu lo conta cu participacion di varios pais den nos region! Tur bikers, quads, trikes, scooters di Aruba ta keda cordialmente invita pa participa na e conferencia di prensa aki y tambe henter nos pueblo ta keda invita pa participa den e eventonan di e "AIBW 2012" aki! Bo NO mester tin bike, trike, quad o scooter!!! Bo presencia ta importante pa Nos haci ARUBA grandi Internacionalmente!!! E "AIBW VILLAGE " lo ta situa den CENTRO di ARUBA, esta SANTA CRUZ pariba di Centro Deportivo Libertador Betico Croes (antes Sporthal) of pabao di Tacobell/ TOP 95 !!!

Ta busca informacion relaciona cu labamento di placa y financiamento di terorismo den proyecto Bushiri Hotel?

Jan de Ruiter cu carta hopi pisa pa ministro Otmar Oduber



STA. CRUZ -- Laga cada ken lesa pa nan mes waak kico Jan de Ruiter a pone den un carta cu el'a manda pa ministro Otmar Oduber relaciona cu e proyecto di Bushri hotel cu keto bay ta para manera un spirito banda di lama. Awor ta parce cu tin yen di spirito tambe tras di cortina pasobra no tin claridad keto bay ta con e asunto di e proyecto aki ta hinca den otro. Jan de Ruiter ta puntra ministro Otmar Oduber informacion riba tur corespondencia y documento entre pais Aruba y e compania Southwest Horeca Development NV cu lo a haya e proyecto di Bushiri Hotel for di gobierno di AVP!! Tur corespondencia y documento for di 1 di Oktober 2009 te cu recien ta wordo pidi. Y tur esaki relaciona cu e obligacionnan stipula den e Landsverordening pa evita y combati labamento di placa y financiamento di terorismo, pa duna nomber di tur esnan cu tin interes den e proyecto. Informacion encuanto e sharenan y cuanto porciento ken tin y cu ki autoridad y poder di decision etc etc. Segun ley di LOB, e ministro mester suministra e informacionnan aki den termino di 3 siman na esun cu ta pidi esaki oficialmente! Awor riba su mes cu un ciudadano of un persona cu lo por tin cualkier motibo of interes pa haya cualkier informacion relaciona cu un proyecto cu gobierno ta ocupa cune, no ta nada di otro mundo. Un gobierno transparente manera esun di Mike Eman cu Aruba nunca a yega di conoce otro, segun parlamentario di AVP Donny Rasmijn, no lo por tin ningun problema pa suministra Jan de Ruiter e informacionnan pidi. Loke a hala atencion den e carta aki ta, e informacion specifico cu Jan de Ruiter ta pidi na ministro Otmar Oduber y tambe e tono di e carta ta papia pa su mes y ta algo cu sigur lo sigui hala atencion. Ta kico Jan de Ruiter kier saca afor di tur corespondencia y documento 'completo' entre e compania menciona y gobierno for di Oktober 2009 te cu recien; ta cierto nombernan specifico Jan de Ruiter ta interesa pa haya sa algo di nan y dicon? Awe cada ken por lesa con Jan de Ruiter kier informacion specifico riba nomber di esnan cu ta envolvi den e proyecto y cu tin un of otro interes y algo di bisa den e proyecto anto tur esaki basa riba e ley pa combati y evita labamento di placa y combati financiamento di terorismo. E parti aki ta loke cu ta masha remarkable mes y no ta conoci ta ki informacion of ki indicacion Jan de Ruiter lo a haya of lo por ta na altura di dje, cu e ta pidi specificamente tal informacion pero e hecho ta keda cu e peticion aki ta uno historico. Te con leu memoria ta bay di prensa no cumpra y no comprometi cu e gobierno aki, no tabata tin ningun caso similar asina den pasado unda cu un hende ta pidi informacion specifico basa riba e ley di combatimento di placa y financiamento di terorismo of cualkier acto di tal embergadura contra ley penal, relaciona cu un proyecto di gobierno. Ta pesey tambe ta hopi importante pa haya sa ta con e caso aki ta hinca den otro pasobra awor e carta aki ta duna e impresion na publico cu di un of otro forma tin algo supuestamente hopi dudoso andando cu e proyecto di Bushiri, unda cu no tin claridad di unda fondonan lo a bin y for di kende y posibel labamento di placa y placa di financiamento di terorismo? Esey ta loke cu Jan de Ruiter ta bisando aki na un forma indirecto? E caso di Bushiri Hotel dia pa dia ta birando uno mas serio di loke prensa no - cumpra y no - comprometi cu gobierno, tabata kere. Ta na responsabilidad y obligacion di ministro Otmar Oduber pa awe mes e bin pa dilanti y mustra cara riba e asunto aki pasobra e noticia aki ta bay plama rond mundo y ministro Otmar Oduber mester percura pa no tin ningun tipo di duda encuanto posibel labamento di placa of te hasta financiamento di terorismo. Esey si nos no por kere y no kier ni kere tampoco; oeiiiiiii! E ultimo aki so tabata falta pa caba di haci e gobernacion di AVP un tutu internacional tambe. Of ta nos un biaha mas ta lesa cos robez y ta haya e percepcion robez? Conchale!! Si esey atrobe ta e caso, anto nos ta spera cu ministro Otmar Oduber no rabia cu nos y kier bay Corte. Laga nos tambe cay bao di e mesun categoria of status di e compania cu a haya Linear Park pa traha y ora cu nan a pega barco y nan no por a haci e trabao manera mester ta, nan a haya te hasta guia di DOW pa nan siña na caminda. Pasobra aparentemente e compania menciona tambe lo tabata tin e 'percepcion robez' con pa ehecuta un proyecto na Aruba; bay tin suerte den bida; nos tambe kier!!

Zijne Excellentie
De Minister van Toerisme, Transport en Arbeid,
De heer O.E. Oduber,
Bestuurskantoor,
L.G. Smith Boulevard 76,
Alhier.
VIA COURIER en via fax 582-7556

Aruba, 15 october 2012

Excellentie,

Het hotelproject op de locatie van het oude Bushiri hotel is gegund aan Southwest Horeca Development N.V. (het Project).

Op grond van de Landsverordening Openbaarheid van Bestuur (AB 1999 no.12), LOB Artikel 2 jo artikel 4, lid 1, sub a, verzoek ik u om de volgende documenten:

(i) Alle correspondentie c.q. documenten tussen Land Aruba en Southwest Horeca Development N.V. in de periode vanaf 1 october 2009 tot en met heden, met betrekking tot het Project;
(ii) Naar analogie van de verplichtingen neergelegd in de Landsverordening voorkoming en bestrijding witwassen en terrorisme financiering (AB 2011 no.28) (Lwtf) de namen van de uiteindelijke belanghebbenden van het Project.

Voor de goede orde, onder belanghebbende verstaat de Lwtf:
Een natuurlijke persoon die:
1, een belang houdt van meer dan 25 procent van het kapitaal belang of meer dan 25 procent van de stemrechten van de aandeelhoudersvergadering kan uitoefenen van een cliënt, dan wel op een andere wijze feitelijke zeggenschap kan uitoefenen in de cliënt;
2, begunstigde is van 25 procent of meer van het vermogen van een juridische constructie, waaronder een stichting dan wel een trust, dan wel feitelijke zeggenschap kan uitoefenen in die jurisdische constructie.

Ik verzoek u mij deze informatie te doen toekomen binnen de in de LOB aangegeven termijn van drie weken. U kunt de verzochte stukken aan mijn adres Aloëstraat 14 sturen.

Hoogachtend,

Jan de Ruijter,
Aloëstraat 14.

Mike de Meza y Visser a pega cu e virus di entreguismo regalando Lotto na Canada

STA. CRUZ -- Politiconan di Corsou recientemente a basha abao riba e actitud di entreguismo di politiconan di Aruba. Tanto Mike Eman y su secuatanan a wordo gara pa politiconan di Corsou ta firma protocol tras di protocol pa haya placa fia riba mercado internacional pero a cambio di entrega pida pida di nos Status Aparte cu tanto Betico Croes a lucha p'e. Tur esaki ta pa tapa e debacle financiero cu e partido di AVP a causa den 3 aña. Betico su palabra" dia cu mester mishi cu locual nos a logra awe ta nifica Guera". Wiels di Corsou a laga periodistanan cumpra politicamente manera Delma y Speed "met de mond vol tanden". Keto nan a keda ora Wiels a bisanan cu na Corsou tur hende sa y boso como periodista na Aruba un sa?? Wel mesun maneho di entreguismo aki Mike de Meza y Richard Visser a practica pa cu Lotto





pa Deporte. 'De appel valt niet ver van de boom'!!! Mescos Mike Eman ta complace Hulandesnan, asina Mike de Meza a complace Canada. Gobierno anterior a ricibi un Lotto cu un venta di 16 miyon na aña 2001 for di man di AVP y a entrega Mike de Meza y Richard Visser na 2009 un venta bruto di 42.3 miyon. Den caha na cash money Mike y Visser a ricibi 17 miyon pa nan por sigui traha y opera e loteria na un manera responsabel. E L di awanan aki a dicidi pa pone un bestuur pa persigui tur hende di un otro color politico. No tabata tin un vision ni maneho sino un persecucion total. A tira atraco riba e 17 miyon di nos deportistanan cu Bestuur anterior a laga pa paga e companianan manera Ernst & Young rond 2 miyon florin pa skirbi un rapport di locual gobierno kier tende. Ningun di e zogenaamde profesionalnan ey tabata tin e curashi pa firma e rapport aki. Berguenza pa un compania manera E&Y ta bende su alma pa haya poco trabao na e manera aki. Ainda tin un caso cu lo bin dilanti contra E&Y y spera cu Vernon Huerta cu a skirbi un cantidad di bobedad y a kere cu e lo get away para den su zapato. Sin bay den su bida priva pero tempo el'a studia na Hulanda ta den baho mundo Huerta a anda y e sa bon bon kico nos kier meen. Tambe abogado, casa di Baba Herde, esta Luci Herde trahando na compania KLOES a strika aparentemente 1.5 miyon na e tantisimo casonan. Da Sousa no a keda leu y a cobra miles y miles como miembro di bestuur y alavez su propio kantoor ta factura Lotto honderden duizenden pa advies. Mike de Meza y e showman mente bashi, esta Visser siguiendo rumbo di entreguismo na Oktober 2011 despues di a hera manda Lotto bancarota pa mismanagement a core baha carson y pasa operacion di patrimonio di nos deportistanan pa CBN, esta Canadian Banknote di Canada. Te cu awe deporte ta sufriendo bao di e decision descabeya aki. Den proximo gobernacion lo rescata e Fundacion di nos deportistanan. Lo mustra pueblo factornan di mal maneho cu a causa esaki. Lotto den bon of den malo SEMPER a laga minimo un ganashi di 6 a 8 miyon pa aña. Actualmente e cheap deal den un contract di 5 aña cu CBN nan ta duna Aruba bek 3 miyon pa aña. Tristo pero un mucha di lagere school por a splicabo cu e cos aki NO ta bon. Canada tambe ta culpabel pa a abusa di e tiki conocemento di esnan cu a cera e deal. Canada a yega di pidi gobierno anterior e deal aki y a wordo para fuerte na mesa y a splicanan, ni pensa mes. Na Honduras, St. Vincent, Grenada ta algun ehempel unda nan a logra nan meta y awor a convence un gobierno chiripero y a logra. Virus di Entreguismo a plama den AVP!!!!

Minister Dowers kier laba cara cu asunto di asbest?

Kier culpa tur otro hende, menos su mes?



STA. CRUZ -- Den un conferencia di prensa teni pa Minister Dowers, na nos opinion e minister kier laba man di e problematica di asbest. Nos a bin comprende cu e Minister kier drecha e situacion daña aki unda probablemente e mes ta culpabel. Tene un conferencia di prensa, sin mustra prensa documento, no ta wordo acepta sin mas di un minister cu ya no tin confianza den pueblo. E minister mes mester por sa cu su credibilidad ta na suela. Tin hopi cos a bay robez y no ta nos ta bisa, pero parlamentarionan di AVP mes a confirma esaki. Pa awe e minister bini laba cara awe ariba e asunto di asbest y trata na convence pueblo ariba su capacidad, anto nos ta kere cu awa a pasa hariña aki. No ta nos a bisa cu Dowers ta incapacita pa ta minister, pero ta Andin Bikker tambe a re - confirma su opinion al respecto e topico aki. Kico AVP ta warda pa baha Dowers? Dowers ta haciendo masha hopi daño mes na e partido y na pueblo di Aruba den nos opinion y den opinion di miles di hende. Awor a laga muchanan di school bay inhala stof peligroso di asbest na Mon Plaisir, unda TIN rapport cu ta bisa cu e asunto aki ta peligroso, segun nos a tende lider di MEP y tambe Booshi Wever y awe Dowers cu su cara laba kier bin pretende cu prensa, abogado y politiconan kier exagera e cuenta? E unico cu ta exagera ta den stoel di Minister ta Dowers y nos ta pidi su partido pa porfavor stop e daño cu e ta haciendo y bah'e como Minister y laga cualkier otro cu mihor capacidad tuma su stoel.

Directiva di SINBA a reuni cu minister

STA. CRUZ – Recientemente nos a tuma nota con Sindicato di Bombero a gana nan caso den corte pa locual ta trata e aanpassing salarial pa e bomberonan. Trabaonan mester a cuminsa na e departamento di Minister pa termina cu esaki den menos cu un siman. Dialuna s. Si no logra yega na un solucion lo bay huelga atrobe. Prensa lo zorg pa follow up e reunionnan aki pa asina provee e desaroyonan.

Sr. Ing. Robert Henriquez di ELMAR NV:

A yega na un acuerdo pa un contrato colectivo

STA. CRUZ – Gerencia di N.V. Elmar y directiva di sindicato U.E.A. a yega na un acuerdo pa un contracto colectivo di trabao pa empleadonan di e compania nacional di distribucion di coriente. A tuma input di tur partido pa yega un producto final. Ta sinti tambe cu e partidonan ta bayendo den bon direccion. Tin hopi trabao padilanti y ta bezig ta waak pa futuro, diversificando tambe e portfolio como compania y sigur e support di e empleadonan cual ta esencial den esey. E termino di e CAO vigente lo a vence na luna di April 2013, pa cual partidonan a acorda pa extende e C.A.O. aki te cu dia 2 di April 2016. Cu esaki e compania y e sindicato ta spera 3 aña mas di



trankilidad laboral entre e miembronan trahando na NV Elmar. Diabierna ultimo a firma e acuerdo den presencia di directiva di UEA, hunto cu gerencia y hunta di Supervision di NV Elmar. E dos partidonan a haya asistencia di un comision instala pa Minister di Utilidad, Ing. Mike de Meza, cu sin duda a yuda e proceso pa por a yega na un solucion pa tur e diferencianan di opinion cu tabata tin durante e proceso di negociacion. Sinembargo, e proposicion di e comision no a conta cu aprobacion di e sindicato pa cual gerencia mes a sigui na mesa cu e representantenan di e trahadornan cu a conduci na un acuerdo final cual tabata tin aporte di mediador sr. Anselmo Pontilius. E vision di N.V. ELMAR ta importante den e decisionnan cu ta wordo tuma, teniendo semper na cuenta prome cu tur cos cu e compania tey pa sirbi nos comunidad y brinda un servicio excelente. N.V. Elmar ta un organizacion lider den distribucion di electricidad confiabel y na un prijs husto. Ta haci esaki door di brinda servicio excelente y creando balor sostenibel pa e clientenan, empleadonan, comunidad y stakeholdernan.

The Tears of Bananaman' na Museo Arqueologico

Publico a admira obra y a 'interact' cu e artista





STA. CRUZ -- Diadomingo dia 21 di Oktober, un publico varia a haci uso di e oportunidad pa 'meet and greet' e artista Jean- François Boclé y a conversa cune riba su obra impactante cu el'a expone na Museo Arqueologico pa e Promer Encuentro Bienal di Arte di Aruba. Jean-François Boclé, naci na Martinique y residencia na Paris a impresiona tanto amantenan di arte como tur otro bishitante cu su obra "The tears of Bananaman' y e storia su tras. Cu su arte Jean-François ta mustra cu e exportacion di bacoba tabata bon pa e economia di su isla, pero cu e tera, e awanan di riunan y e lama a ser satura cu un pesticida di e famia di DDT, CHLORDECONE cu cual a trata e matanan di bacoba. E bacobanan mes, no ta contene niun rastro di e pesticide aki, pero e C10CL10O cu a ser plama riba e islanan Martinique y Guadeloupe te cu 1993, tres aña despues cu el' a ser prohibi door di Europa, tin consecuencianan desastroso pa su isla y su habitantenan. E obra di arte, un figura di hende homber gigantesco, un 'heroë' traha di bacoba fresco, lo decomposita despues di tempo, exponiendo asina e maleza y morto cu e tratamento cu pesticida na e matanan di bacoba a trece pa su hendenan. Pa instalacion y exposicion di e obra aki, Museo mester a consulta su advisornan tocante seguridad sanitario di su facilidadnan y a dicidi pa inverti den medidanan preventivo simpel pero importante pa por haci e exposicion posibel. E decision pa honra e peticion di Fundacion Prome Encuentro Bienal pa expone precisamente e obra aki, ta pasobra Museo ta kere den brinda experiencianan cultural inovativo y unico na un publico amplio. Jean-François Boclé a expone tanto den eventonan renombra den Caribe manera e Bienal di Havana como tambe e.o na Belgica, Inglatera y Francia. Amante di arte contemporaneo, amigonan di Museo y publico en general por mira e obra ainda na Museo Arqueologico, situa na Schelpstraat 42 te cu dia 28 di Oktober. Museo ta habri di diamars te cu diabierna entre 10'or di mainta pa 5'or di atardi y den weekend di 10'or di mainta pa 2'or di merdia.









Ban yuda tene nos costanan limpi

Inscripcion ta cera diabierna awor 26 di Oktober pa e AHATA Coastal Cleanup





STA. CRUZ -- Pa di 11 aña consecutivo AHATA su Comision di Medio Ambiente ta organiza un Limpieza Nacional na nos costanan. E meta di e proyecto ta pa haci limpieza di e costa y beachnan rond di Aruba y alavez pa recauda fondo pa por cubri gastonan di e campaña di concientizacion tocante conservacion y limpieza di nos medio ambiente. E costanan ta bay ta entre otro: Nikky Beach te cu Seaport Marina, Parke Arikok, California Dunes, Wariruri , Baby Beach/ Nanky Country Club, Bachelors Beach, Rodger's Beach, Boca Grandi, Grapefield, Santana di Bestia, Zeewijk Beach, Mangel Halto, Santo Largo, entre Bushiri Beach y Tamarijn Beach, Eagle Beach, Arashi, Malmok (Fisherman's Hut), Cudarebo, Camacuri y e area di Alto Vista. E aña aki e fecha a wordo fiha riba diasabra, 10 di November di 8:00 am te cu 11:00 am y ya caba ta conta cu participacion di diferente school-, hotel-, y organizacionnan. Individualnan, famia, organizacionnan, grupo di misa, banconan, padvinders y comunidad completo. Tur ta bon bini pa yuda duna un man y tene nos costanan bunita y limpi. Tambe mester di mas voluntarionan cu pick-up, truck cu aanhangwagen pa yuda hiba e saconan di sushi cu ta wordo recogi pa tira den e containernan grandi. Tene na cuenta cu ultimo dia pa inscribi ta diabierna awor 26 di Oktober. E aña aki atrobe AHATA su Comision di Medio Ambiente kier duna un danki grandi na su main sponsor Coca Cola y na tur otro sponsor cu na un manera of otro ta yuda contribui na e exito y participacion di nos comunidad. Pa mas informacion y inscripcion por yama Vanessa Rasmussen na AHATA 582- 2607 of via email vanessa@ahata.com. Cuida nos Aruba pa nos y pa futuro generacion. Reduci, recicla y re-usa esaki ta un mensahe di AHATA su comision di medio ambiente.



MEP TA DEN MOVECION

REUNIONNAN DI CONTACTO DEN SAN NICOLAS Y DEN MABON

STA. CRUZ -- Partido Movimiento Electoral di Pueblo ta den pleno movecion. Campaña a cuminsa desde di Congreso dia 24 di September ultimo. Candidatonan di e partido ta bishitando cas pa cas y ta tuma nan tempo pa conversa cu habitantenan di nan bario y scucha nan dolornan. Locual mayoria di habitante ta keha ta e costo di bida haltisimo, prijs di awa y coriente, prijs di gasolin, prijs di productonan. Tambe riba e inseguridad cu ta reina den nos pueblo. Pero candidatonan no ta bishita cas pa cas solamente, nan ta reuni den cada bario tur luna. Cada luna e directiva di e districtonan ta organiza reunionnan di contacto. Siman pasa a reuni na Tarabana y na Kas Paloma.

REUNION NA SAN NICOLAS: E siman aki diarazon ta toca turno na e bario di San Nicolas. Na Bernhardstraat 300 lo tin un reunion di contacto diarazon 24 di Oktober di 8'or pa 10'or anochi. Lo hiba palabra presidente di directiva y e dos candidatonan di San Nicolas, Chris Romero y Edison Briesen. Naturalmente lider di partido tambe lo hiba discurso.

REUNION NA MABON: E bario di Mabon ta na turno diabierna 26 di Oktober, na Mabon 2B. Aki lo hiba palabra ademas di presidente di districto sr. Lucio Thijzen y un persona di e bario, tambe e candidato pa e districto di Savaneta, Ady Thijsen, y lider di MEP, Evelyn Wever-Croes. Un y tur ta keda cordialmente invita pa asisti na e reunionnan aki pariba di brug.

REUNION DI CONTACTO

mep 2013
MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO

SAN NICOLAS

FECHA: diaranson, 24 oktober 2012
ORA: 8.00 – 10.00 p.m.
LUGAR: Bernardstraat 300,
cas di sra. Inez Vazquez de Mangual

ORADORNAN:

Terry Gumbs, vice-presidente di Districto
Chris Romero, candidato
Edison Briesen, candidato
Evelyn Wever-Croes, lider di Partido

Sr. Rene Bernabela di TOPA:

Empleadonan di Inmigracion tin cuater aña sin haya uniform nobo

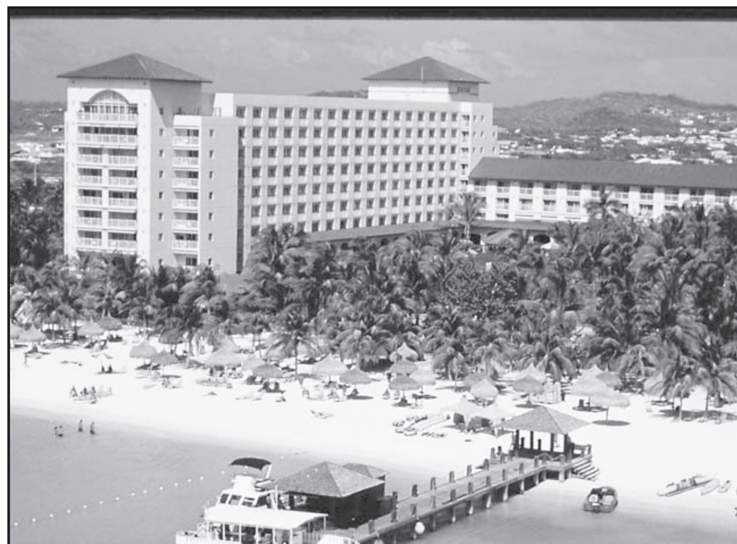


STA. CRUZ – Den un entrevista, sr. Rene Bernabela di Sindicato TOPA a bisa cu e departamento di Inmigracion tin algun trahador cu ainda no a haya uniform nobo. Miembronan a acerca sindicato pa papia cu e presidente pa expresa nan disgusto cu ainda no a tende nada di uniform nobo. E problema di uniform ta pa motibo di finanzas. Ta asina cu for di 2010 e trahadornan di inmigracion no a ricibi nan uniform. Con por ta posibel cu ainda nan no a haya uniform nobo? Segun convenio cada dos aña mester haya uniform nobo. E motibo tras di esaki ta cu e presupuesto no a wordo trata of no tin placa. Sr. Bernabela a papia cu minister Dowers pa locual ta trata e asunto di uniform di aña 2010 y mester check cu e chef di inmigracion na aeropuerto. Mester averigua kico a pasa cu esaki. E personal tin cuater aña sin haya uniform. E pregunta ta, con e empleado di inmigracion por sali bay trabao y ricibi turistanan cu uniform kibra?

Atencion Minister Dowers y Oduber...

ATRACO RIBA TURISTA DI 70 AÑA DEN LIFT DI HYATT HOTEL

Con Gobierno kier papia di tursimo y ta permiti e atraco aki den lift?



STA. CRUZ -- Ta parce cu e eleccion na Curaçao su resultado a cuminsa saca fucu tur caminda riba hende tanto na Curaçao como na Aruba. E diferencia grandi entre Curaçao cu Aruba ta cu na Curaçao palo a cuminsa cay pa esnan cu tabata envolvi den e golpi di estado y na Aruba palo ta cay pa un ministro tras di otro pa nan mal maneho. Cabeznan no a cuminsa lora ainda compara cu Curaçao unda gobernador ta e prome cu ayera a laga sa di bandona e barco di gobernacion pero manera cu cos ta bayendo cu mal gobernacion e situacion desastroso na Aruba no por wanta mucho mas. Ministro Dowers ta hayando un palo tras di otro pasobra e caso di Asbest no a ni caba di tuma lugar, cu ya caba otro caso mas pior di Asbest na school ta lanta cabez y ata awor te hasta den lift di un di e hotelnan mas luho y mas mihor protegi, un turista di 70 aña ta wordo atraca den lift. Esaki ta loke cu a pasa durante fin di siman riba diadomingo anochi ora cu autoridadnan policial tabata atende pa colmo cu un otro caso di atraco den area di Bakval dilanti di Marriot y nan a haya e informacion cu un atraco a caba di tuma lugar na Hyatt. Polisnan a acudi mesora y na yegada nan a haya un di e sospechosonan di e atraco brutal aki riba e anciano den lift na Hyatt. Personal di Hyatt mes a logra pone man riba un di e dos sospechosonan cu a logra di horta mas o menos 50 Dollar di e turista anciano y e otro a logra di baha na awa pero su careda di Bina no lo dura pa largo. Careda di Bina di e gobierno di AVP ta bayendo direccion di 4 aña y e Bina Berde Berde Dimes ta lenga afor di tanto mal maneho y desaster tras di otro cu e tin cu core duro pe. E pober Bina ta hayando palo tras di palo. Ministro Dowers a bisa cu boca grandi cu ta prensa cumpra tin e percepcion robez di e cifranan di criminalidad y te hasta polis a wordo tilda di ta registra informacion criminal dobbel. Awor ta cu ki cara ministro Dowrrs ta bay defende su maneho riba tereno di husticia y sigur riba e trabao policial, si te hasta den Hyatt un anciano ta wordo atraca den lift? Ta logico cu ministro Dowers personalmente no por wordo teni responsabel pa e atraco pero e solo hecho cu awor te hasta den Hyatt turistanan no ta safe mas, esaki ta bisa hopi di e situacion di criminalidad na Aruba. Mientas tanto Mike Eman, Mike de Mesa cu Benny Sevinger y Ochi den banda como Compai Tercero di e agrupacion di 4 integrante pa forma 'Trio los Tres',ta sigui malgasta miyones di caha di gobierno. Wubbo Ockels ta haya balente placa pa por bin pasa winter na Aruba cu su bootje mientras polis no ta haya e recursonan suficiente pa por combati criminalidad. Y djis aki ora cu papel di WC di polis caba na Warda anto e suplier tampoco por suministra nan cu material pasobra awor gobierno no tin placa pa paga! Loke falta awor ta cu Wubbo durante su estadia na Aruba tambe wordo atraca; e ora ey e careda di Bina ta bira uno cu un Hollandse tintje tambe. No ta conoci si Wubbo ta bay keda riba su Bootje den calor na Aruba of si e tambe a haya acomodacion na Hyatt. Mike Eman cu Mike de Mesa tin cu bay saca balente placa pa laga cuida Wuubootje bon pa e no bira tambe victima di un atraco di e maneho Green Green!

Ingezonden brief **Door Dr. Eva Latham**

Piet Pronk een vergissing van Aruba; Herde: lijdt aan Herdenesia y Andy Lee gouverneur als dank voor fout gedrag



Mijn speech aan de universiteit heeft in ieder geval gewerkt als een rattenval en 3 rioolratten uit hun hol gebracht. Laat ik zeggen: de drie broeders in het kwaad

De drie ratten

Zonder enige aanleiding verliet Rene Herde, een politieke rat, de zaal met achter hem aan ene Andy Lee, mislukte staten-voorzitter en nu ondergebracht in een ander mooie betaalde baan met het geld van het volk, waarvoor de enige vereiste is dat je een politieke loopjongen bent. Nu na een paar weken sinds mijn speech komen deze twee riool ratten nog steeds niet met een uitleg gebaseerd op feiten waarom ze mijn speech niet goed vonden en de zaal verlieten. Sterker nog die Andy Lee, zegt helemaal niks publiekelijk, blijft stiekem opereren. Is dat kennelijk omdat hij volgens informatie Gouverneur wil worden als straks de zittende Gouverneur met pensioen gaat en dan is het niet zo slim om een rel op je naam te hebben als je solliciteert. Knappe strategie voor zo'n niets nut! We zullen zien of hij inderdaad hopt naar de baan van Gouverneur en 25.000 gulden per maand opstrijkt als dank voor het politiek meelopen met barbaar Herde. Die ander politieke rioolrat, ene Herde, heeft alleen maar weten uit te braken dat mijn speech het laagste is wat hij ooit in zijn leven heeft gehoord en dat ik geen bewijzen heb voor wat ik zeg. Inmiddels weet het hele eiland dat alles wat ik gezegd heb, waar is. Een van zijn kornuiten in het parlement steelt zelfs een van mijn punten namelijk dat de Arubaanse jeugd technologie moet studeren. Zie 24.ora.com van 15 oktober 2012,te 11.35u: "Tecnologia mester hunga un rol grandi den nos ensenjansa si nos kier hisa e calidad di nos ensenjansa." Ben benieuwd of die maloot Herde nu deze fractie lid gaat aanvallen dat ze laag bij de grond dingen zegt. Arme wijf, u steelt een punt uit mijn speech van 14 oktober en na een maand brengt u dat alsof het uw wijsheid is. En volgens barbaar Herde wilde ook u weglopen, maar bleef zitten als een lafbek! Ik weet niet of het waar is wat hij over u gezegd heeft en uw collega's, want hij leeft in een cultuur van liegen. In ieder geval het had u gesierd te verwijzen naar mijn speech. Weet u nog mijn 6 punten? De noodzaak van onderwijs in Technologie is er een van. Mijn speech heb ik in een boek vorm laten bezorgen aan alle parlementariërs. Volgende keer als u er iets uit jat, graag bron vermelden.

Met uw opmerking over Technologie is het het tweede punt waarop toegegeven moet worden dat ik gelijk heb. Eerst was het de accreditatie, toen rat Herde niet meer kon liegen, moest hij toegeven aan de Amigoe dat ik "een punt heb" en hij niet weet waarom de universiteit niet is geaccrediteerd. Het is nu even wachten tot die andere punten ook worden gejat en gebracht als fractie punten. Uw fractie voorzitter rioolrat Herde, is gewend in een cultuur van leugens te leven en dan is de waarheid natuurlijk voor zo'n politieke barbaar als Herde niet te vatten. De waarheid geeft een schok en de boodschapper moet aangepakt. Zo doet een politieke rat dat. Nu even kijken of hij u aan gaat vallen.

Herdenesia: Dat rioolrat Herde helemaal de weg kwijt is, blijkt als hij nadat hij mij onterecht heeft aangevallen op de meest botte manier, enige tijd later op 24ora.com zegt: niemand bereikt iets met negativisme. Zie 24ora.com,15 oktober,2012,8"29u "mentira,insinuacion y negativismo no ta hiba ningun hende padilanti ". Rat Herde: ik betaal graag voor u een psychiater,maar ik vrees dat het niet zal helpen. Het wordt een desinvestering.U bent mentaal helemaal ontspoord of u lijdt aan Herdenesia. Eerst doet u naar het volk alsof ik daar verschrikkelijke dingen heb gezegd en valt u mij met veel " negativisme, leugens en insinuaties" aan. Nu zegt u een maand later, dat negativisme etc, niet goed is en niemand vooruit brengt. U doet aan volks verlakkerij: u draait en u liegt. Of u bent uw geheugen helemaal kwijt en lijdt aan "Herdenesia" of u bent zo kwaadaardig en dronken van de politieke macht dat u vindt dat u dat kan doen. Een derde optie: u onderschat het volk. Dan is het tijd voor een Arubaanse Lente.

Politieke Rioolrat Herde als u zo tegen negativisme bent, waarom kwam u niet naar mij toe om uw ongenoegen te uiten, maar achter mijn rug, ging u naar uw zogenaamde media: uw tv , uw radio, uw krant . Die zogenaamde media pasten geen wederhoor toe. Die media vroegen ook niet aan die politieke rioolrat Herde uit te leggen op welke feiten hij het niet eens was. Nee, uw media gaven u alle ruimte mij aan te vallen en mij uit te schelden zonder dat u een feit noemde.

Zo is op Aruba het Arubaanse fascisme georganiseerd. Een eiland met een schijn democratie, waar de rechtsstaat "het Koninkrijk der Nederlanden" , verworden is tot het uitdelen van gunsten aan friends and family en anderen die men niet mag, vogelvrij worden verklaard: banen worden onthouden of mensen worden uit hun baan gezet of simpel weg politiek gelyncht. Dat is de cultuur waarin rioolrat Herde zich lekker voelt. Daarin kan hij de ene keer dit zeggen en de ander keer dat. Geen geheugen en geen geweten , liegen en bedriegen.

Mijn speech is op te vragen in de bibliotheek voor een ieder die het wil lezen. U bent het volk nu zeker een verklaring schuldig waarom u overging tot uw banale aanval op mij,want u bent toch tegen negativisme,leugens en insinuaties? U bent wat mij betreft een pure malloot.

Dan is er een derde rioolrat ene Piet Pronk: Een soort dat vraagt om van het eiland gegooid te worden. Hij meent dat hij mij moet aanvallen. Jarenlang daar politiek hielen gelikt en daarom van de ene baan in de ander rollend,de zakken vullend. Zo is deze rat ook rector geweest van de universiteit zonder op dat moment het niveau daarvoor te hebben. Dat zou een Arubaan nooit krijgen, maar als je een koloniale politieke rioolrat bent dan kan dat. Rioolrat Piet Pronk heeft niet gezorgd voor de accreditatie van de universiteit, wel voor het vullen van zijn zakken. Ik heb hem gevraagd een antwoord te geven op de vraag waarom de universiteit niet is geaccrediteerd, maar nee , in plaats op de vraag te antwoorden, probeert deze rioolrat Piet Pronk mij met roddels te bestoken. Hoe durft u rioolrat Pronk? Ik heb u niets misdaan! Ik heb u ook nooit ontmoet, omdat u niet kwam opdagen toen ik met u een afspraak had. Lafbek dat u bent. Waarom kwam u niet? Of denkt u het is een Arubaan met een behoorlijke opleiding dus die moet worden afgemaakt, zodat u alleen op het koloniale eiland kan heersen? How low can you go!! Noem mij een enkel iets in mij speech dat niet klopt! Dat kan u niet. Ik wacht nog steeds op uw antwoord waarom u toen u aan de universiteit rector was u niet gezorgd heeft voor accreditatie. Geef nou eens antwoord! Aruba heeft daar recht op. In plaats van gewoon antwoord te geven op mijn vraag neemt u het op voor uw broeder in het kwaad Herde. Als een ware Sinterklaas die zijn knecht beschermt. Heeft hij voor u het vuile werk moeten doen door mij aan te vallen? Wat is nu zijn beloning? Gaat u nu adviseren in de partij dat hij nu toch wel minister moet worden als beloning?

Rat Piet Pronk ontmaskert zichzelf als geen enkel niveau hebbend. Geen wonder dat de universiteit niet is geaccrediteerd, daar moet je toch niveau en ambitie voor hebben en vooral het goede voor Aruba en de Arubanen willen.

Het is een vergissing van Aruba : deze rat Piet Pronk zich op het eiland te laten nestelen. Ik vraag hem bij deze mij iets te noemen dat hij heeft bijgedragen aan Aruba in positieve zin. Als het aan mij ligt zou ik zeggen : weg met die vent! Bij deze schrijf ik een wedstrijd uit. Wie kan een speech schrijven op het niveau van deze rioolrat Herde zodat hij het kan volgen? Het maakt niet uit waar de speech over gaat als het maar op zijn niveau is dat wil zeggen erg laag. En erg stupide vol tegenspraak. Schrijf het ook zo dat we kunnen lachen. Het wordt anoniem geplaatst, want anders kan jij of je familie jullie baan verliezen. Opsturen naar graviaar@hotmail.com

Uitslag 15 december.

De winnaar krijgt 1000 USA dollars. En er zijn 2 prijzen van 500 dollar elk.

Reaccion riba un critica di un mayor cu yiu na Speelschool De Dappertjes!

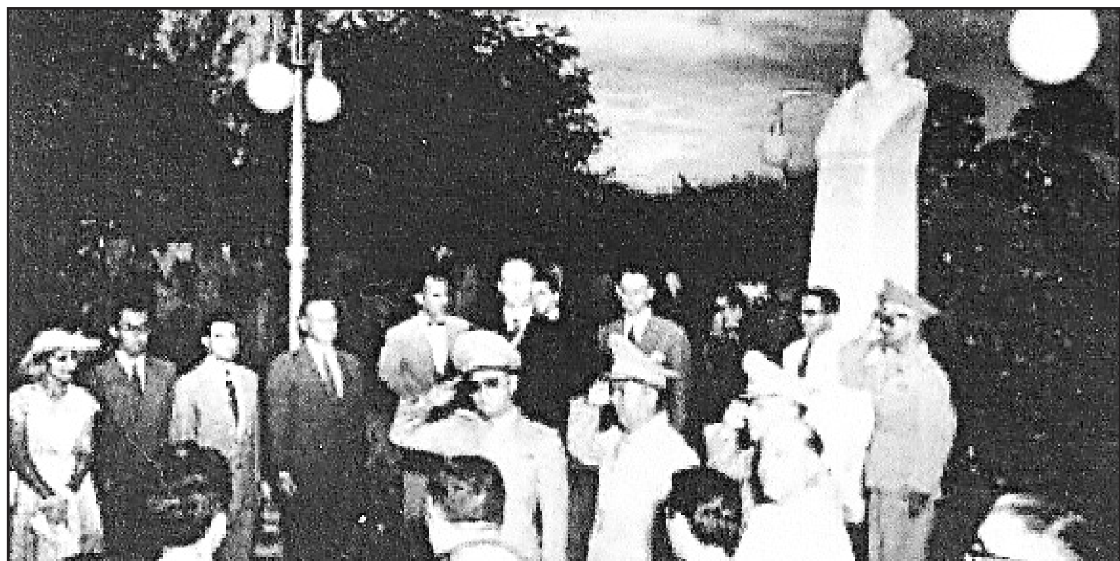
Na prome instancia a sali un anuncio di un mayor cu ta critica nos Speelschool y gaña hopi cos nan di nos speelschool cu no ta berdad despues cu e no a compronde pakico e no por a haya e resto di su placa bek, ora despues di 10 dia e no kier a trece su yiu mas na nos speelschool. Danki na Boso, pa dunami e espacio pa conta loke a sosode en berdad y un tiki di nos speelschool. Nos speelschool ta situa na Ponton 49, Speelschool De Dappertjes. Nos tin apenas 2 luna cu nos ta existi. Nos speelschool ta duna e servicio di 'voor en na schoolse opvang'. Na nos speelschool e mayornan hunto cu nan yiu ta conta. Danki na e mayornan cu tin confianza den nos, pasobra sin boso nos no lo ta para unda nos ta awe. E mayor aki tin mas o menos 10 dia ta treciendo nan yiu na nos speelschool y nan yiu ta yora ainda, pero ora nan a bay, e ta keto y sigui hunga. Loke nan no por acepta ta no tur mucha no ta yora, tin ta yora, otro no y otro nan ta yora simannan largo. Nan semper ta trece nan yiu y ta keda sinta cune, of kier hibe kamber di biaha pa e ta trankil, pasobra den kamber tin television unda muchanan cu no tin hopi animo di hunga di biaha, mag di wak tv. Y nan no por laga e mucha bay, mi a splica e mama, bisando e cu bo no ta dunando bo yiu e señal di 'hey mami ta bay traha bo ta keda school, te oro, bo ta dunando e e señal di mi tey pabo, vanzelf sprekend e mucha ta bay yora, si nos keda cu e mucha, nan ta subi auto bin bek pe y tur cos di nobo trobe, asina e mucha no a custuma. Diarazon dia 17 di Oktober e tata a trece e mucha, e momento cu el'a trece e muchana a cab'i come y a lanta bay hunga, unda cu e leidster a bay verschoon un mucha y djey bay haci e mesa y vloer limpi, pero net casual e la yega e momento ey y door di yobida di awa full e siman aki, cu tin musca nos tambe na speelschool tin musca, e señora na su cas no tin, a cuminsa sinta riba mesa, cuminda cu a resta, pero no cu e ta cuminda pa bay pa come. Na nos school nos tin 3 baby bao di un aña, e dia ey tabata tin dos so presente, cu niun di dos ta cana cu tetero, niun di e otro mucha tin tetero, e meneer aki a sinta na mesa cu su yiu, unda cu e juf a bay pa coy, el'a bisa no, e ta warda un rato, su yiu so ta cana cu tetero rond, ta su tetero su tata a buta riba mesa, cu musca a bay riba dje, pero esey no ta mi responsabilidad ainda, pasobra ainda e tata no a laga su yiu den mi man. Si mi lo wak e di mes cu mi lo bise, pero si abo como tata a waak y bo mes no a haci nada, e ora ey ki cuido bo tin pa bo mesun yiu? Nos tur sa tin yobida di awa y tambe e regen muskiet, esey tin na tur luz, nos ta haci nos school limpi, pero nos por yuda cu cada rato e bestia nan ey muri nan ta cay y ta haci su lugar sushi, pero no cu e ta keda asina tur dia. Nos te fliet tur mainta y haci e lokaal limpi, pero mi'n por fliet tijdens cu mi tin muchanan pasobra e no ta bon. Mayornan sa cu ora di baha muchanan, e schuifduur ta habri. E muchanan ta hunga paden den sala of patras den cura, semper tin juf cu nan sea paden of patras, despues di 9.30 pa 10'or e portanan ta cera pasobra nos tin airco den klas. E orario cu e mayornan aki ta trece nan yiu semper ta ora di desayuno entre 9'or y 9.30, por puntra otro mayornan cu ta baha nan yiu 10'or si e klas e ora ey no ta limpi caba.

Y señora abo mes pensa bon, con ami como doño por bisa cu si mi sa mi'n por waak e muchanan y mi'n por haci cu e school ta vies ta ok? E no ta sona profesional y mi ta kere cu un hende cu no ta studia so lo pensa asina. E mucha cu a cay, for di trapi, tin su storia su tras. Diasabra despues cu mi a papia cu meneer,y m'a splike! E señora a yamami; m'a splike di su placa; e di e ta pasa 4'or despues di trabao, pero el'a yega 12 or caba. E muchanan tabata hungando dilanti, mi mesun persona a waak e señora drenta, cana bin paden. Ora e la yega e trapi e baby di 9 luna, a cana bay cerca dje hisa su brazanan pa e hise. Ami tabata para eynan mes na porta ta wak, e señora lanta su man pa duna e baby y a laga bay. El'a trek su man nan bek aden y eynan ta unda mi a core coy e mucha y m'a bisa e señora dicon bo a haci esey y bo a contesta no ta mi yiu eta. Y e or ey mi ta bisa "ki mama abo ta"? Pasobra bo sa bon cu e mucha tin 9 luna, no pasa bo a guess, paso abo a papia cumi dianan anterior y unda cu mi a bisa bo: ESEY TA MI YIU, E TIN 9 LUNA!!!!!!!!!!!!!! DUS bo a haci'e pa malo!!. Unda cu bo ta bisa bo yiu tur dia ta bin cu rasca na pia of man!! Si bo tabata un bon mama, bo lo a avisa di prome dia of di dos of tres y no awor despues di 5 dia, pasobra nos si a avisa bo casa di e corta riba bo yiu su lip, te cu el'a contesta e no sa porta el'a pasa na cas of el'a cay of zo. Pasobra e sa bo yiu no a bin school e dia anterior, pls, no culpa nos of gaña riba nos. E mesun diasabra ora bo a bin papia y m'a splica bo, bo a pidimi e papelnan pabo wak, y b'a keda cu nan y bisa polis nunca bo no a ricibi niun papel, bo a bisami: "mi ta bay haci un escandalo di bo school, mi ta bay baha bo school su balor, mi ta yama fundacion laga nan sa cu e muchanan ta nan so, sin niun hende, bo mes a bisa cu bo ta bay gaña riba nos school. Testigo mi tin, pasobra mi ta Amistad cu otro school nan y pa bo mala suerte mi amiga di un otro school tabata aki,ora mi a puntre si e por a bin yudami of splikami ki mi por a haci den un situacion asina, el'a bin di biaha,unda bo mes persona a haci e uitspraak aki y hasta a menazami y hasta ripiti' e ora polis nan a sinta caba den nan auto. Bo a baha bentana grita bisa, 'warda mi ta baha balor di bo school. E mesun diasabra cu abo a haya e school segun bo vies,na e mesun momento cu bo tabata aki, mi a haya un mayor onverwachts sin afspraak y m'a puntre di biaha despues di mustra tur cos, señora ki bo ta haya di e school awor manera cu eta actualmente? El'a bisami: E ta limpi,y mi ta compronde cu tin muchanan. Fundacion di nos Muchanan a bin bishita nos school diabierna y nan a wak e situacion y hasta cu e paar di muscanan cu tabata tin, nan mes a haya mi school limpi y bon. Mi ta spera cu mi por a informa tur mayor manera cu e ta, pasobra Speelschool De Dappertjes no tin nada di sconde y ta invita cada mayor pa por bishita nos school cualkier momento.Danki!

Plaza Reina Guillermina na Maracaibo:

Un homenahe na Koningin Wilhelmina Skirbi pa Clyde Harms







Di prome vez cu mi a mira e borchi di caya cu tabata mustra 'Plaza Reina Guillermina', mi a keda intriga y cu gana di bishit'e. Ami ta un admirador di Reina Wilhelmina di tempo mi tabata mucha. Ta hopi biaha mi a cana den aubade riba 31 di Augustus den celebracion di su cumpleaños y mi ta corda con, durante Guera Mundial II, lidernan di e paisnan aliado tabata respeta nos Koningin pa su curashi y e manera cu e tabata inspira su hendenan na Hulanda y plama riba henter mundo cu su discursonan via Radio Oranje. Mi amigonan Maracucho a conta mi cu e añanan di negligencia a haci e plaza un lugar pa choller y hopi peligroso y nan a adverti mi pa no bay aya. E aña aki, como parti di e campaña pa limpia e center di Maracaibo y rebiba su buniteza, e burgomaestra a inclui e restauracion di e plaza tambe y por fin mi por a satisface mi gana di bishit'e. No por compara e plaza cu nos Wilhelmina Park na L.G.Smith Boulevard. Contrario na e statua grandi di henter curpa cu nos tin aki, e monumento na Maracaibo ta un busto riba un base halto. E plaza mes ta mucho mas chikito cu park di nos. E 'landscaping' rond di dje ta simpel, pero atractivo. E monumento tabata un proyecto di Rotarty Club di Maracaibo casi 60 aña pasa. Mi tin entendi cu ta Shell di Venezuela a paga e escultor y a cubri tur e otro gastonan relaciona cu e proyecto. E monumento ta dedica como 'un simbolo di harmonia y intimidad spiritual entre [Venezolanonan] y e hendenan di Hulanda'. Aruba Esso News a raporta cu e develo di e monumento a tuma lugar di 7 di Juli 1953. Un corant Venezolano a skirbi cu Reina di Hulanda a haci e develo, pero ta Gobernador Struycken di Corsou a representa gobierno Hulandes. Koningin Wilhelmina a hereda e trono tempo cu e tabata mucha ainda y a wordo corona dia cu el'a haci 18 aña na 1898. El a abdica na fabor di Prinses Juliana na 1948. Ta riba 18 di Maart di e mesun aña sr. Albert 'Shon A' Eman a presenta e peticion pa mas autonomia pa nos isla na e prome Conferencia Mesa Rondo na Den Haag. Mi ta spera cu e articulo aki lo inspira mi lectornan, especialmente esnan mas hoben, pa tuma tempo pa lesa e historia bunita y interesante di nos Koningin Wilhelmina.

clydeharms@yahoo.com

Leyenda pa e potretnan adhunto: * Develo di e statua na Maracaibo juli 1953. Foto copia di Aruba Esso News. * Un bista di Plaza Reina Guillermina na Maracaibo. * Wilhelmina Park, Oranjestad; * Hollandsche Bank Unie a celebra 50 aña (1898 – 1948) di Reinado di Wilhelmina; E edificio aki ta dilanti di Burger King den caya grandi.



Sr. Diego de Cuba di STA:

Huez a mira e inhusticia cu a wordo cometi contra su persona y el'a gana su caso!



STA. CRUZ – Diabierna mainta a tuma lugar un caso den corte cual sr. Diego de Cuba a gana su caso den corte. AAA a mande cas sin pago pa algun dia. Segun sr. de Cuba cu tur cos a cuminsa dia 4 di Juli ora cu Minister a wordo poni na altura cu Sindicato STA ta respresenta 228 taxista. Minister na su turno a pidi pa sr. de Cuba reuni cune pa mustre e documentonan unda cu e taxistanan ta wordo representa pa STA oficialmente. E mes un atardi aki sr. de Cuba a haya un yamada for di Human Resources di Aeropuerto cu director di aeropuerto kier papia cune pa 2'or di atardi referente un carta cu tin pa su persona. Sr. de Cuba a reuni cu director y a lesa e carta. A puntra si acaso ta un mondelinge waarschuwing of por escrito. Director na su turno a bisa cu sr. de Cuba tin cu considera e carta aki como un aviso. Pa sr. de Cuba esaki no tabata un aviso sino un menaza. A wordo priminti na dje cu e carta lo wordo anula. Pero pa su sorpresa dia 19 di Juli e ta ricibi un carta di AAA cu un menaza cu nan a tuma un medida disciplinario contra dje pa declaracionnan cu el 'a haci na prensa. Como lider sindical sr. de Cuba a bisa nan cu e lo representa cualkier compania cu e sindicato ta representa di cual e ta un sindicalista na e momento ey y no un trahador. Locual AAA a haci ta algo incorecto. E carta aki a wordo manda pa su abogado y dia 20 di Juli a bay pa AAA di cual no a tende nada mas despues di esaki. Dia 7 di September sr. de Cuba a bay busca un carta na HR di Aeropuerto pa loke ta un reunion cu directive di sindiacto di AAA di cual carta no tabata cla. 1:45'or di atardi HR ta yama sr. de Cuba pa e bay tuma e carta cual el'a asumi cu tabata un carta pa e reunion pero ora a presenta, tabata un schorsings brief pa ocho dia. Segun sr. de Cuba cu tur e capital di placa cu nan tin, nan no por a logra gana e caso pasobra huez mes a mira e inhusticia cu a wordo cometi contra su persona.

Fundacion pa nos Comunidad ta pidi cooperacion di e pueblo di Aruba

Pa aporta pa un bon causa





STA. CRUZ -- Directora di FPNC, sra. Indra Stamper a gradici Christmas Town Expo pa escoge "Fundacion pa nos Comunidad" como e fundacion cu nan kier yuda. Sra. Stamper ta splica cu e fundacion aki ta yudando diferente famia di menos recurso cu pakete di cuminda y compara cu aña pasa cu tabata tin un total di 190 pakete di cuminda cu a wordo reparti na famia den necesidad, e aña aki ya el'a yega na un total di minimo di 340 pakete di cuminda. Tur esaki no ta posibel sin e ayudo di e pueblo di Aruba. Ta na hopi manera e pueblo a yuda cu entre otro donacion pero tambe door di yena un standing order unda pa un periodo di minimo un aña, hende of negoshi, por support e fundacion cu un suma fiho mensualmente. Lamentablemente e aña aki e standing order ta yega na su fin y a ripara cu hopi no a extende nan standing order mientras, manera a splica caba, e necesidad a crece for di 190 pakete te cu 340 pakete. Pesey Directora di FPNC, sra. Indra Stamper, ta haci un apelacion na e pueblo di Aruba pa bin na e Christmas Town Expo pa asina contribui pa yuda cria e famianan cu pa diferente motibo ta pasando momento duro. Fundacion pa nos Comunidad lo ta presente pa asina esnan cu por duna mensualmente pa yena un standing order of extende nan standing order existente. Hopi hende di mes kier yuda durante Pasco cu un donacion, pero no mester lubida cu despues di Pasco e famianan ta keda cu e mesun problema y pesey a bini cu e opcion pa aporta mensualmente pa medio di un "Standing Order". Sra. Indra Stamper ta contento cu e organizadornan di e Christmas Town Expo a logra di combina e expo bunita di Pasco cu e obra caritativo pa regala full e entrada pa e evento na e Fundacion pa nos Comunidad. Pueblo di Aruba ta wordo cordialmente invita pa asisti na e expo aki y pagando solamente Afl. 5, ya bo persona a contribui caba. Pa esnan cu di bon curazon kier duna un donacion mas grandi of cu kier yena un standing order, lo tin voluntarionan di "Fundacion pa nos Comunidad" presente. Pa mas informacion por tuma contacto cu number di telefon 588.0002 of mail ma info@fpncaruba.com y corda bon cu ta bo contribucion ta haci tur esaki posibel.

PricewaterhouseCoopers :

SEMINARIO ARUBA COMO GATEWAY PA COLOMBIA

Diahuebs 25 di Oktober pa 1:30pm na Hyatt Regency

PRICEWATERHOUSECOOPERS

STA. CRUZ -- Diahuebs awor Price water house Coopers Aruba lo organiza un seminario unda lo trata e tema "Aruba como gateway pa Colombia". Durante e seminario lo bai tin dos partners cu lo amplia mas riba e posibilidadnan pa inverti den Colombia y tambe riba e cambionan den e sistema di belasting na Colombia. E dos partnernan di PwC lo trata entre otro e diferente structura fiscal cu por wordo usa, por ehempel un Management Company cu ta estableci na Aruba y cu ta regla tur nan asunto fiscal na Colombia for di Aruba. Segun e Tax Manager Jourainne Wever di PwC ta splica cu Sur America ta birando hopi atractivo pa inverti compara cu paisnan na Europa. E perspectiva economico pa Sur America ta uno hopi positivo y hopi di e paisnan ta ofrece tremendo oportunidadnan. Pa compania y multinationals cu ta sondea e posibilidad pa haci negoshi na Sur America of pa companianan Latin America cu kier expande te den Europa, ta importante pa nan ta na altura di e diferente ley di belasting y locual tur ta rekeri pa asina por opera nan gasto na un manera efectivo. E profesionalnan di PwC durante aña a coleciona suficiente experienca den e mercado di Sur America y por duna e conseho financiero pa asina e investment lo ta uno eficiente y efectivo. Pesey Price water house Coopers Aruba a habri su "Latin America Desk" pa asina por ta un ayudo pa e compania cu kier subi mercado di Sur America. E motibo cu den e seminario ta focus mas tanto riba Colombia ta pasobra varios agencia internacional a duna Colombia e grade cu e ta un pais safe pa inverti. Esnan interesa por acudi na e seminario diahuebs awor 25 di Oktober pa 1:30 di merdia na Hyatt. Entrada lo ta gratis

PARTIDO MEP TA FELICITA PARTIDONAN GANADOR NA CURAÇAO

Voz di pueblo ta voz di Dios y nos tur tin cu respeta esaki

	Elekshon 2010	Elekshon 2012	Up/Down
PAIS	2202	15395	13193
PS	13886	19716	5830
MFK	15953	18441	2488
MAN	6531	8297	1766
PNP	4588	5136	548
PAR	22474	17149	5325
FOL	4813	1793	3020
DP/Laboral	3557	1131	2426
Total	74004	87058	13054

STA. CRUZ -- Partido di Movimiento Electoral di Pueblo a felicita tur e partidonan cu a sali ganador di e eleccion na Curaçao diabierna ultimo. Segun MEP e pueblo a demostra cu nan kier keda cu nan gobierno y cu nan a rechaza e bulamento di cura, den cual dos parlamentario a bay cu nan asiento y a crea e crisis den gobernacion. Pueblo a duna e partidonan e asientonan bek. Tambe ta obvio cu e pueblo di Curaçao no a aprecia e intervencion, cu ainda ta wordo hopi cuestiona, di Gobernador na momento di a forza un gobierno interino. Na Aruba tin hopi hende cu ta expresa nan disgusto cu e resultado aki, pero nos tur tin cu respeta e decision di e pueblo di Curaçao. Bo por ta di acuerdo cune of no, nos aki na Aruba no tin nada di mete nos mes den asuntonan interno di Curaçao, segun MEP. Di e eleccion aki, e partido cu a sorprende tur hende ta partido PAIS cu a crece di 2202 pa 15.395 voto, 4 asiento, algo cu nan mes no a spera. Analistanan na Curaçao ta pensa cu esnan cu a laga partido PAR mas tanto a vota pa partido PAIS, pasobra partido PAR a perde 4 asiento. Partido Pueblo Soberano tambe a bay dilanti di 13.886 pa 19.716 voto, haciendo e partido aki pa prome biaha den historia e partido mas grandi na Curçcao y e lider, sr. Helmin Wiels, e lider mas grandi di e pais. Remarcable ta cu tanto partido MFK di sr. Gerrit Schotte y partido MAN, di sr. Charles Cooper a haya e asientonan bek cu dos parlamentario di nan a bay cu nan, dia a kibra sosten na nan partido. Ambos partido a bay padilanti den voto tambe. MFK a bay dilanti cu 2.488 voto y MAN a bai dilanti cu 1.766 voto. Sin duda algun, e partidonan cu tabata forma gobierno prome cu eleccion, a sali e gran ganadornan di e eleccion aki. Por a nota presencia di hopi miembro di prensa di Aruba na Curaçao pa cubri e eleccion y tambe presencia di ministernan di Aruba pa duna sosten na e partido di nan preferencia cu ta PAR, di sra. Emily de Jong - Elhage. Lamentablemente e partido aki a bay atras di 8 asiento, pa 4 asiento. Ta di lamenta si cu ministernan di pais Aruba a bay mete den asuntonan interno di Curaçao y a bay sostene partidonan politico publicamente. MEP no a manda ningun hende, ni tampoco MEP a ataca politiconan di Curaçao, pasobra nos ta respeta e proceso interno di e pais. Aki na Aruba por scucha hopi critica y comentario negativo riba e resultado di eleccion na Curaçao, pero segun MEP, esey no ta na su lugar. Pueblo a papia y pueblo a pidi su gobierno bek. Es mas, pueblo a duna su gobierno mas sosten cu dos aña pasa. Den esaki no tin lugar pa hende specula ni rechaza, especialmente no nos di Aruba. MEP a bisa semper di por traha cu tur partido na Curaçao. Pero tabata hopi bergonzoso di scucha con malo e politiconan di Curaçao ta expresa di nos Prome Minister. Especialmente despues cu Mike Eman, den menos di 24 ora, dos siman pasa a permiti Hulanda declara cu Aruba ta sostene e gabinete interino, di cual nos tur por a sinti cu no a wordo nombra completamente segun nos leynan constitucional. Cu esaki Mike Eman a crea un crisis den relacion entre Aruba y Curaçao. Nunca antes e relacion entre Aruba y Curaçao tabata asina malo manera e ta awor y tur esey ta responsabilidad di Mike Eman. Un persona cu a priminti cu lo traha riba Union den Reino, awor nos ta mira cu practicamente e ta persona non-grata den un parti importante den Reino, nos isla ruman Curaçao.

Facebook: TDA

LESA BON PUEBLO:

LESA PA NINGUN HENDE GAÑA BO! PARA CU BO PASPOORT HULANDES DEN BO MAN





MASCARADA DI POLITICONAN HULANDES A CAY! Despues cu nan mes a yuda orkestra un golpi di estado na Curaçao cu awor a resulta un fracaso y un berguenza internacional, nan kier bin cu independencia pa Curaçao anto riba dje asina arogante door di bisa :"Awe pidi, ayera haya!" Ken por a kere anto ta cu hendenan aki gobierno di Mike Eman ta man duro teni! E pueblo Hulandes mes no tin ni e minimo flauw benul di kico ta pasando riba e islanan aki y nan tambe ta wordo manipula y engaña sistematicamente.

Kamer: onafhankelijk Curaçao mag

Van Toorenburg: Vandaag gevraagd, is gisteren gegeven ANP Toegevoegd: zaterdag 20 okt 2012, 15:18Update: zaterdag 20 okt 2012, 15:19Een ruime meerderheid in de Tweede Kamer zal niet dwarsliggen als de bevolking van Curaçao onafhankelijkheid wil. Dat blijkt uit de reacties op de uitslag van de verkiezingen op het eiland. De Pueblo Soberano van Helmin Wiels werd de grootste partij. Wiels wil uit het Koninkrijk stappen. Nederlandse Kamerleden vinden het prima als Wiels een referendum uitschrijft over onafhankelijkheid. Als de bevolking dan ja zegt, zal het Nederlandse parlement Curaçao geen strobreed in de weg leggen. "Vandaag gevraagd, is gisteren gegeven", zegt Madeleine van Toorenburg van het CDA.

Keuze respecterenAndré Bosman van de VVD vindt dat onafhankelijkheid een keuze is van Curaçao zelf. Als de Curaçaoënaars dat willen, krijgen ze natuurlijk alle steun, zeker van de VVD, zegt Bosman. Martijn van Dam van de PvdA verwacht dat een nieuw kabinet op Curaçao snel met een voorstel voor onafhankelijkheid komt. Ook hij zal die keuze respecteren, maar denkt dat het voor Curaçao moeilijk wordt om op eigen benen te staan. De PVV vindt het beter voor de Nederlandse belastingbetaler als Curaçao uit het Koninkrijk stapt. De partij zal komende week aan het kabinet vragen hoe dat zo snel mogelijk kan gebeuren. Ook de SP is voor onafhankelijkheid van Curaçao

Na Alhambra Ballroom:

Miss Aruba 2012 lo wordo elegi dia 4 di November



STA. CRUZ -- L'Oreal Paris, Aruba Tourism Authority, Divi Resort conhuntamente cu 297 Studio, Jason Margarita Photography, Fusion Lounge, Azaria Boutique, Dress Code y Ladies Choice ta presenta e certamen Miss Aruba 2012 durante un tremendo anochi di gala Diadomingo 4 di November den e Ballroom completamente nobo di Alhambra. Despues di un temporada di espera Aruba lo conoce pronto su maximo embahadora di beyeza Arubano pa 2012. Ya caba tin un periodo largo di preparación y dedicacion tras di lomba pa presenta e certamen nacional di beyeza Arubano, Miss Aruba 2012. E 5 candidatanan Mishelle Motta, Ghislaine v/d Linde, Larisa Leeuwe, Paola de L'Isle y Patrisia Koolman ya ta preparando nan mes intensivamente riba e area di pasarela, fisico y proyeccion. Miss Aruba 2012 a cuminsa su programa cu seminarionan riba diferente topico pa por engrandece e desaroyo personal di cada uno. Alavez e candidatanan a pasa dilanti di e lens magico di nos fotografo oficial Jason Margarita pa e sesionnan di potret oficial. Den e potretnan aki por mira e prome sesion di potret cu tabata den trahe y accesorio di Dress Code. Pa conoce e candidatanan di cerca lo pasa dos programa di tv, pero tambe riba e facebook page di Miss Aruba Pageant por mira hopi potret y tambe video di e candidatanan. E programanan incluyendo e anochi final ta ser produci pa e team oficial di Miss Aruba 2012, 297 Studio! Keda pendiente pa orario y fecha di e programanan aki. Star Promotion Foundation ta informa cu e ticketnan pa anochi final ya ta riba mercado y pa reservación di bo VIP seating por yama Susanita Maduro na 5926926 y pa entrada general cerca tur candidata. Entrada ta limita!

Sr. Theo Croes di Arubus:

Hopi mucha cu smart card bashi

STA. CRUZ -- Recientemente Arubus a introduci e sistema di Smart Card unda cu hopi ta esnan cu a probecha di busca esaki. Pero desde dia 22 di Juli esnan cu no tin e Smart Card aki lo mester paga 4 florin pa asina por haci uso di servicionan di Arubus. E fenomeno actual ta cu mayornan no ta recarga e kaarchi di nan yiunan cu consecuencia cu e muchanan lo no por subi bus pa bay school ya cu e smart -card ta bashi. Tin 14 lugar na unda por recarga e kaarchinan aki. E recargamento di kaarchinan aki no ta bay manera mester ta. Pa e ultimo tres simannan gerencia di Arubus a tuma e decision pa no laga niun mucha keda atras pero por a nota cu muchanan no a yena e kaarchinan niun dia. Pa recarga e kaarchi aki, no mester presenta na Arubus sino por haci uso di e 14 localidadnan rond di Aruba cual ta algun supermercado como tambe botica den tur bario. Studiantenan ta haya e servicio di Arubus pa solamente 1,25 florin di cual mayornan mester bira mas consciente cu e kaarchi aki mester wordo recarga sino e mucha lo no por bay cu bus. Entrante dia 22 di Oktober ultimo, tur mucha cu no tabata tin saldo riba nan kaarchi mester keda atras cual sigur no ta algo cu Arubus kier haci pero mayornan mester ta mas consciente ya cu Arubus no por transporta mucha gratis mas pa cual ya a haci esaki e ultimo tres simannan. Si ta un bus di school e tarifa ta 1,25 florin pero si ta riba un bus di linea esaki ta costa 2,25 florin. Sin Smart Card esaki ta 4 florin entrante dialuna caba, segun sr. Theo Croes.

FCCA cu campaña pa clientenan existente

STA. CRUZ – Recientemente FCCA por medio di sr. Franklin Leest a anuncia cu e campaña di fin di aña ta bayendo hopi bon. E campaña aki ta pa clientenan existente pa duna nan e oportunidad pa haci un fiansa pa remodel nan cas. Prestamo lo bay na e budget di cada cliente si esaki por wordo carga. FCCA ta duna un financiamentp extra pa drecha of remodela nan hogar. FCCA a pone algo extra caminda cu e cliente por cumpra sistemanan alternativa di cual kier concientisa e hendenan pa baha costonan alternativa.



Maroeschka Cornelie, vice presidente saliente di SIMAR

Democracia a vence den SIMAR



STA. CRUZ -- Diarazon 10 di Oktober den un sala cu no menos di 71 miembro, nos sindicato a tene un reunion general cu meta principal pa forma un directiva nobo pa temporada sindical 2012-2014. Sindicato di maestro di Aruba a pasa den un cambio tras di otro durante un periodo cortico, esta di Augustus 2011 te cu awor. Fin di Mei a scoge un directiva nobo consistiendo di 5 miembro. Na mitar di Juli miembronan den un reunion general a baha e presidente y desde e dia ey, den mi calidad di vice presidente, a tocami lidera SIMAR te cu dia 10 di Oktober cu nos sindicato a conoce un directiva nobo. Dos siman prome cu eleccion un mocion di desconfianza a wordo entrega y nos, e miembronan di directiva responsabel pa SIMAR, riba conseho huridico, no a acepta e proposicion den e mocion y no a entrega SIMAR na e asina yama "comision di maneho". E siguiente dos simannan cu a sigui nos a simplemente cumpli cu nos responsabilidad, wardando dia di eleccion pa traspasa SIMAR den man di su directiva nobo. Como miembro di tres directiva, mi a para pa un directiva colegial, cual durante ningun di tres no a logra, pa motibo cu e presidentenan no a carga esaki huntu cu nan miembronan di directiva. Mi a para pa democracia, husticia, transpariencia y berdad. Banda di tur e trabaonan sindical cu mi a yuda haci, tin un meta cu lamentablemente mi no a yega na realiza, cual ta di forma un comision pro e maestro di enseñanza preparatorio/ basico. Pero nunca ta laat. Mi a haci e trabao sindical cu honestidad y disciplina y ta retira cu mi frenta na halto, orguyoso di a marca historia den nos sindicato como diseñador di e logo cu nos tin actualmente, como organisador principal di SIMAR su celebracion inigualabel di 40 aña y di tur e actividadnan social exitoso desde fin di November 2011 te cu awor. Como editor di Noti-SIMAR cu a impacta cu su estilo nobo, atractivo, colorido y moderno, como desaroyador di e proyecto "Patio di SIMAR" cual mi lo sigui guia te cu su realizacion, como parti di comision di seguridad cu a sa di hala atencion di nos mandatarionan y como e vice presidente cu pa medio di tactica a sa di stimula y convence miembronan pa postula nan mes pa asina forma un directiva completo den un solo reunion despues di hopi aña. Mi ta orguyoso di por a guia SIMAR pa e por a sigui funciona durante dos luna di turbulencia y apesar di e ultimo desaroyonan negativo, di a logra un sala cu un quorum den un solo yamada. Di a guia un reunion maratonico di 4 ora riba nivel, respetuoso, sin ofensa y maske e tabata tin su momentonan pisa, den un ambiente ameno y alegre caminda miembronan a keda te na final, cual normalmente no ta e caso. Democracia a vence: manera mester ta, nos a vota pa un directiva nobo.

Mi trabao como miembro di directiva di SIMAR a caba pa e biaha aki. Pero mi trabao como miembro di SIMAR no a termina. Mi lo sigui como miembro activo, positivo y manera semper critico den e banki di oposicion. Un danki na tur familiar, amigo y amiga, miembro di SIMAR, compañero sindical y na tur esnan cu di un forma of otro a sostenemi durante e tres añanan cu mi a traha den directiva. Specialmente durante e ultimo simannan. Danki pa tur conseho y guia, pa e sosten spiritual y moral. Tambe mi ta gradici miembronan di prensa. Mi ta desea e directiva nobo hopi exito, suerte, perseverancia, pasenshi y sabiduria den nan trabao.

Polisnan a bin haya auto horta den un rooi na Matividiri





STA. CRUZ -- Dialuna mainta a bin descubri un auto cu a ser horta den un rooi banda di Matividiri. Ta trata aki di e Toyota Tercel berde A3598 cual a ser horta den oranan di anochi pa mainta. E ladronnan a desmantela e auto aki parcialmente y a lag'e bandona den un rooi na Matividiri. Takelwagen di polis a hiba e auto aki pa warda di polis pa mas investigacion.













Joyriding team a bin encontra cu brommer horta den mondi na Seroe Teishi

STA CRUZ -- Dialuna merdia un di e patruyanan di e joyriding a bin encontra cu un brommer cu a ser reporta como horta. Mesora a pidi asistencia di e pick-up di departamento di trafico pa bin busk'e y hib'e na warda di polis pa mas investigacion. Ta trata aki di un brommer cu ta bini den kit.

















Joyriding team di polis a topa auto sospechoso, nan a persigui'e y a detene e chauffeur

STA. CRUZ -- Dialuna atardi joyriding team di polis a nota un Toyota Yaris blanco sospechoso riba caminda. Mesora a pidi refuerzo policial pa para e auto aki. Despues di a haya refuerzo a logra para e auto aki dilanti di Centro Dakota. Eynan ora cu e polisnan a papia cu e chauffeur ya caba por a nota cu algo no ta klop y ora a bay check e auto a nota cu e motornummer y e chassisnummer no ta visibel. Mesora a detene e chauffeur cu a bin conta un otro storia. Polis a confisca e auto tambe pa investigacion.

















Polis atento a usa tactica y a captura 3 sospechoso cu kier a comete atraco riba turistanan

STA. CRUZ -- Dialuna madruga a drenta informe cu tin un Yaris preto sospechoso modelo y number desconoci cu tabata pasando den e parkinglotnan di e diferente hotelnan. Mesora un patruya di Noord a usa un tactica ingenuoso y a logra topa cu e Toyota Yaris preto A16680 den parkinglot di Marriott. Mesora a logra para nan y detene nan. Tabata trata aki di 3 sospechoso cual 2 di nan ta conoci di polis y ta ser considera hopi peligroso y sa cana arma. Durante control den e auto a bin logra haya varios articulo pa comete atraco. A bin logra haya arma (pero di aire), tie wrapnan, pero pa usa como boei, jacket mascara capuchon, y tambe droga (marihuana). Ademas den e auto a bin logra haya mas numbernan di auto full aña complete, pero a logra mira unicamente di A45756. Polis a hiba e 2 sospechosonan y tambe e chauffeur na warda di polis unda eynan lo mester duna cuenta di nan intencionnan. Pero for di awor caba pueblo por anticipa cu den un frega di wowo nan lo ta afor. E 2 sospechosonan ta di pariba di brug y a yega di bay cera pa tiramento cu arma di candela. Bon trabao di parti polis, pero pa motibo di NO ta haci cambio di leynan pa aumento di castigo, tur e trabao aki ta envano.

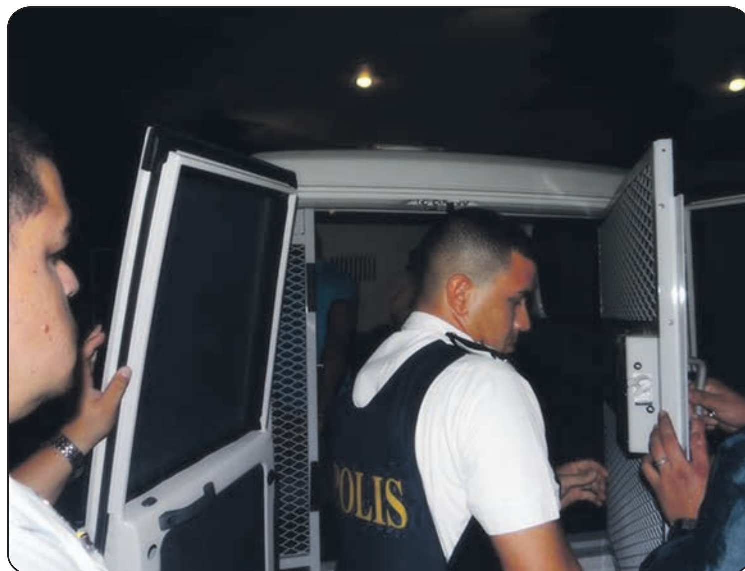
















John, Zymion, Zaymon, Darvin, Reginald ta gana 15 medaya den Torneo Copa Criollo Internacional di Hisamento di Peso na Caguas, Puerto Rico

STA. CRUZ -- Den fin di siman Aruba Amateur Weigtlifting Association a participa na e Torneo Copa Criollo Internacional di hisamento di peso. Esaki a tuma lugar na Caguas, Puerto Rico for di 15 pa 21 di Oktober 2012. Aruba a participa cu un delegacion di 5 atleta cu ta Zymion y Zaymon Loopstok den categoría di 56kg, Reginald Henriquez den categoria di 85kg, Darvin Raphaela den 94kg y John Henriquez den mas di 105kg. Como coach a fungi Hugo Themen. Paisnan cu a participa ta Aruba, Estados Unidos, Honduras, Puerto Rico y Venezuela. Den categoria 56kg Zymion y Zaymon ta termina na di dos y tercer lugar ta gana medaya di Plata y Brons pa Aruba. E dos rumannan aki ta competi pa prome biaha den un torneo internacional. Zaymon su hisadanan tabata lo siguiente. Den snatch cu 45kg, clean and jerk 50kg pa un total di 95kg y Zymon cu a logra snatch 40kg, clean and jerk 53kg, y ta logra un total di 93kg. Merdaya di Oro a bay pa e atleta di Puerto Rico. Den categoria di 85kg tabata tin 12 hisador na unda Reginald ta logra gana tres medaya di Plata. Reginald ta logra snatch 77kg, clean & jerk 101 pa un total di 178kg. Tambe ta logra kibra su record personal. Den categoria di 94kg Darvin tabata tin 14 hisador y a logra snatch 85kg, clean & jerk 120kg pa un total di 205kg. Cu e hisadanan aki Darvin a gana tres medaya di Plata. Ultimo atleta cu nos a waak den accion tabata John Henriquez cu a hisa den categoria di mas di 105kg unda tabata tin 4 atleta. John su hisadanan tabata snatch 122kg, clean & jerk 155kg pa un total di 277kg. Como gandor den e categoria a sali Puerto Rico cu un total di 300kg. Como pais ganador di e torneo a bay pa Puerto Rico na di prome lugar y e segundo lugar a bay pa Aruba. Aruba Amateur Weigtlifting Association ta manda palabra di pabien na Zymon, Zaymon Loopstok, Reginald Henriquez, Darvin Raphaela y John Henriquez cu a gana 12 medaya di Plata y 3 medaya di Brons pa Aruba den e Torneo Copa Criollo Internacional y ta gradici Lotto pa Deporte, Sportsubsidie Commissie y Divi Phoenix Beach Resort cu a haci e viahe posibel.















Na e cruzada Driemasterstraat y Santa Helenastraat:

Chauffeur sin duna preferencia a ocasiona accidente

STA. CRUZ -- Diabierna anochi a drenta informe di un accidente na e cruzada Driemasterstraat -Santa Helenastraat. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aki ta trata di un accidente chikito unda no a duna preferencia. Afortunadamente ningun hende a resulta herida.









Dilanti Valero Palm Beach:

Borchi ta cay pa un accidente na trabao

STA. CRUZ -- Diasabra mainta a drenta informe di cu un borchi of algo parecido a cay riba un persona trahando na e sitio di construccion dilanti Valero Palm Beach. Na yegada di ambulansnan a atende e victima y a transporte cu urgencia pa hospital. Polis tambe a presenta na e sitio.



Ladronnan a kibra drenta horta for di auto di turista na The Mill Resort

STA. CRUZ -- Dialuna mainta a drenta informe cu ladronnan a kibra drenta horta den un auto na The Mill Resort. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu durante oranan di anochi pa mainta ladronnan a kibra drenta horta den e Toyota Yaris blanco V3752. E turista a keda desgusta cu e acto aki ya cu e tin cu bay paga.



Na Pricesmart:

Motion detector a raportamovecion den e lugar pero esaki tabata un defecto den e detector

STA. CRUZ -- Diadomingo madruga a drenta informe di cu lo por tin hende den Pricesmart, mesora a dirigi patruyanan na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende for di e guardianan cu e motion detector lo a raporta movecionnan den e lugar. Nan a avisa un di esnan cu tin yabi y a presenta na e sitio. Despues cu e persona aki a yega polis a controla e lugar no tabata tin nada particular.



Union Gaitero ta den plena preparacion

STA. CRUZ -- E aña aki atrobe Aruba ta cordialmente invita pa disfruta di un tremendo festival di Gaita, cual ta Union Gaitero 2012. E meta di e evento aki ta pa uni e gruponan di gaita Arubiano den un solo lugar pa destaca cu nan talento musical mientras nan ta brinda Aruba cu un concierto fenomenal. En cuadro cu e preparacionnan pa Union Gaitero 2012 cu lo tuma lugar dia 7 di December na Sportboys, e coordinadora di e evento, Sulaika Bareño, a yama un reunion general pa asina informa e gruponan di gaita di e tur e premionan cu nan por gana y tambe e rekisito y reglanan di e anochi aki. Riba e potretnan por mira algun imagen di e reunion general a cortesia di www.banwakluz.com. Ta bay tin premio pa e grupo mas popular (cu mas fans), pa e grupo cu fanatico cu ta haci mas bochincha, pa e grupo cu e mihor show, pa e grupo cu e mihor propio composicion cu mensahe di fin di aña y tambe e premio mayor pa e grupo ganador absoluto. Huradonan lo pone atencion riba puntonan manera coordinacion, coreografia, vestuario, coordinacion di voz (solista y coro), ritmo y sonido y participacion di e grupo den su totalidad. Lo tin varios premio pa e publico presente tambe. E gruponan cu a confirma nan participacion na Union Gaitero 2012 caba ta Gaita Talentoso, Sparkle, Katatumbo Teeners, Gaita Autentico y Gaita Pasa Palo (Upgrade Music). Lastimamente no tur lider di grupo por a ta presente na e reunion. Ta pidi demas grupo cu ta interesa pa participa pa tuma contacto cu Sulaika na 734-4300 mas pronto posibel pa asina nan tambe por goza di e oportunidad pa gana ocho mil florin na premio.







Agentenan di viahe di USA y Canada na Aruba

STA. CRUZ -- Recientemente Aruba Tourism Authority a invita un grupo di agente di biahe di USA y Canada pa conoce nos dushi isla. E programa a wordo coordina pa Jasmine Maduro, representante di Aruba Tourism Authority.

E agentenan ta specializa riba Wedding Destination y asina nan a haja un programa cu ta focus ariba Wedding.

Nan a haya e oportunidad pa conoce diferente hotel y interview diferente Weddings Coordinator, nan a haci un jeep tour cu De Palm Tours cu un lunch na De Palm Island, un sailing trip cu Red Sail Sport y tambe nan a bisita baby Beach y sin falta un recorido cu Limo.

Tur e agentenan tabata pa prome biaha na Aruba y nan a keda hopi asombra pa loke Aruba por ofrece pa honeymoon y weddings, specialmente e seguridad y amabelidad cu Aruba ta ofrece na bishitantenan.

Pa e agentenan aki Aruba ta un pais cu por wordo bendi hopi facil compra cu Cancun y Punta Cana.

Aruba Tourism Authority ta gradici tur e hotel nan cu a participa, Bucuti, Westin, Divi All Inclusive, Occidental, Holiday Inn, Riu Palace, Radisson, Renaissance, Hyatt, De Palm Tours, Red Sail Sport, Limo Service, El Farro Blanco, ZeeRover y specialmente Amsterdam Manor unda cu nan a hospeda y Fofoti Tours cu tabata nan transporte na Aruba.









Ladronnan cu kier a horta luznan di Toyota Yaris na Sabana Basora a ser stroba

STA. CRUZ -- Dialuna mainta a drenta informe cu ladronnan a purba horta luznan di auto Yaris na Sabana Basora. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu aparentemente e ladronnan lo a ser stroba den nan intento pa drenta horta luznan grandi di Toyota Tercel. Pero aparentemente algo lo a strobe nan pa sigui. Pero asina mes nan a logra horta varios cd cu tabata tin den un estuche bao di e sun visor.

















Brazil Taekwondo Stichting cu tremendo carwash pa e viahe pa Curacao.



STA.CRUZ--Diadomingo dia 21 di October Brazil Taekwondo Stichting a organiza un carwash pa e viahe pa Curaçao unda cu e team di Aruba ta bay participa den e Team Championship T5 na Curaçao. Ya pa prome cu 10'or di mainta e van D-516 a bin pa haya su briyo y contribui cu Brazil Taekwondo Stichting. E tempo tabata na fabor di Brazil Taekwondo Stichting unda cu a logra di laba 79 auto y pa 2'or y 35 a laba e ultimo auto A-45457 cu a bay ta briya. Un cos si ta sigur cu e pueblo di Aruba ta cooperando hopi bon cu Brazil Taekwondo Stichting, cu nan compra di e kaarchinan di carwash y no a yega pa nan auto haya un briyo. Tabata tin autonan for di Noord, Paradera y Santa Cruz cu bin te na Centro di Bario Brazil pa asina nan tambe haya nan briyo y a demostra cu distancia no ta conta mas. Brazil Taekwondo Stichting ta gradici nos pueblo di Aruba pa nan cooperacion y tambe manda un danki na e team di labadornan den nomber di Brazil Taekwondo Stichting.





Sorteo di dia : 22 Oktober

Santo Domingo	Diario	Curaçao	Super 4	Lot / Cat	Big 4
	6987	6650	5454	3811	5114
	2584	2546		7447	
	1266	3028		9697	
Lotto	04-07-09-17-20				
Mini Mega					
Mega Ball					
Zodiac	0514				

Telefonnan importante:

BOTICANAN:	
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Seroe Preto	584-4833
Fergusonstraat	583-0620
Kibrahacha NV	582-2007
Oduber NV	582-1780
Paradera	588-6638
Santa Cruz	585-6890
San Lucas	584-4830
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-0027
Trupiaal	582-8671
Eagle	587-9011
4 Centro Medico	584-5779
Aloe	584-4606
Central NV	585-1965
Dakota NV	588-7364
Del Pueblo	582-1253
POLIS:	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Sta. Cruz	105
Noord	107
Tip-line	11141
Brandweer/Ambulance	911
Guardacosta	913
Seguridad National	11911
Hospital	527-4000
Centro Medico	524-8833
Setar storing	117
Web Storing	525-4600
Elmar storing	523-7147
Agencia Funeral:	
The Olive Tree	584-8888
Ad Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	582-2222
Fundacion:	
Cas	584-2050
Fada	583-2999
F A V I	582-5051
Famia Planea	588-9591
Autismo Aruba	588-1179
Pa Hende Muherr	583-5400
Pa Hubentud	588-6138
Bloedbank Aruba	587-4260
Solo di Pueblo	585-9500
Canal 22	585-9500
Tip pa redaccion	592-6895

Dokter y Botica na Warda pa bao di Brug:

Yama pa informacion na Horacio Oduber Hospital: 527-4000

Dokter y Botica na Warda pa riba di Brug:

Yama na Centro Medico 524-8833

CLASIFICADO
solodipueblo@gmail.com

FOR SALE

Ta bende hariña di MAISHI RABO 100% Nature's Discount Seroe Blanco dilanti di APFA Telefon 588-5380

TA BUSCA

Ta bende tereno Prime Spot na Sta Cruz pa supermarket of negoshi.
Tereno Eigendom.

1. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di dokter de Cuba na Sta. Cruz
2. 600m2 @ 250 florin per m2, situa pariba di Dokter De Cuba na Sta. Cruz
3. 800m2 @ 500 florin per m2, Situa otro banda di Taco Bell na Sta. Cruz, ariba caminda grandi.

Contact Ecro na 730-7000

Oportunidad

Oportunidad pa inverti ta bende un compleho di apartamento na Noord.

Yama cel:no 593-7118



Boutique Keyla tin un coleccion grandi di paña pa diferente ocasion den size small te cu 3XL.
Nos ta habri di dialuna pa diasabra, di 9.00 AM pa 6.30 PM
Nos tin un parkeerplaats amplio.
Boutique Keyla
Paradera 84
tel: 582-1164 cel: 593-1189
website:boutiquekeyla.com
facebook:Boutique Keyla



Private Center Investigation Aruba



1. Nos ta un compania Arubiano
2. Nos ta investiga tur cos cu bo por duda aden?
   1. caso di divorcio
   2. caso di maltrato
   3. caso di duda aden???
   4. caso di corupcion
   5. caso di ladronicia
   6. caso di atraco
   7. nos ta filma tambe videonan
   8. nos ta graba tape di combersacionnan
   9. nos ta rond mundo completo den e trabou aki
   10. nos ta traha rapport tambe di tur clase
   11. nos ta keda den nos sistema priva
   12. nos ta saca potret tambe
   13. abogadonan por contact nos tambe pa facilita nan trabao tambe

Yama nos na tel: 5684160
24 ora pa dia

TRANSPORTE SION N.V.

Transportando Seguridad y Confianza!



Jose A. Martis
DIRECTOR

Oranjestad ,Aruba
Tel: (297) 747-3004
(297) 563-5403
E-mail: sionaruba@hotmail.com
sion aruba



Con acceso gratis a internet, dentro del vehiculo



Medical & Home Healthcare Services

Av. Milo Croes 52, Dakota - Aruba
Tel. 582 6651 / Fax 582 6567

BUSCA TUR BO PRODUCTONAN DIABETICO

Manera:
Diabetic Hand, Elbow & Knee Lotion
Diabetic Face Care
Diabetic Nail & Finger Cream
Diabetic Foot Massage Cream
Diabetic Key Chain (Jabero)
Diabetic Bracelet and Necklace (Armband i Cadena)
Special Medical Diabetic Shoes
Gluco Perfect (Machine pa test sucu den sanger.)

Labco Medical lider den productonan Diabetico na Aruba

TA BUSCA

Santa Cruz Bar ta buscando animeermeisje. Pa mas informacion yama 593-3618 of 585-8088

TRABAO?

Bo ta buscando trabao? E espacio aki por ta di bo. Manda nos bo anuncio di bo specialidad of bo ramo di trabao cu bo number di contacto. 585-9500

TA BENDE

Un apartament complex na Cunuco Abao, completamente cla! Ta consisti di 3 apartamento di cual cada un tin 2 kamber, baño, sala, cushina. Situa 3 minuut di La Cabana y 4 minuut di Westin Hotel. Asking price: Afl. 400.000,00.Pa informacion **yama ECRO - 730-7000**

TA HUUR

UN APARTAMENT GRANDI NA ALTOVISTA 2 KAMBER 1 SALA 1 CUSHINA 1 BANJO PA MAS INFO YAMA

CELL: 5641343.

TA FURA

Orange Matras Fabric ta fura y traha matras y box spring den tur midi , ta fura set di sala, tv chair y pa auto pa mas info bishita nos olijfistraat 23d of por jama na 588-7468 / 569-8053.

TA BUSCA

"Live-in-maid"

Mester por cushina

y pa kedadrumi

Cell: 564-3344

FOR SALE

Ta bende tereno di 622 m2 eigendomsgrond na Sta. Cruz, situa poco pa bao di oficina di MEP na Sta. Cruz Contact ECRO na **730-7000**

TA HUUR

Apartamento na Noord, Cunuco Abao, banda di Texaco Sasaki 2 kamber separa, sala, cushina, comedor, 1 baño Apartamento ta completamente muebla; cama kingsize, mesa di comedor, set di sala, frigidaire. Ta inclui 2 airco tipo invertor (pa spaar coriente) Exclusief cuenta di coriente y awa Afl. 1200.00 per maand 1 luna downpayment plus 1 luna paga adelanta Contact Ecro Real Estate na 739-0101

TA BENDE



Un generator Denyo di 15 KVA aribasugaroshi cu wiel. Ta start y traha den perfecto condicion. Afl. 16.000.00 negociabel. Haci bo oferta.

Call: 739-0101

Schedule di ASB di siman

Schedule #3
Oct 2012

#	Fecha	Hora	Tereno	Pool	Home Team	vs	Visitors	Na Warda
104	24/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Mariniers	vs	Macuarima Indians	Chipen/Michael
105	24/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	M&J Chill	vs	Universal Trophy	Franklin/Chin
106	25/10/12	07:15pm	Flatstone	AA	M&J Chill	vs	Blue Stars Plus Acc.	Michael/Chin
107	25/10/12	09:00pm	Flatstone	AA	Royal Power	vs	Mariniers	Endy/Chin
108	26/10/12	07:15pm	K□wecha	FL	BK Eagles	vs	Jaguars Game # 1	Vic/ Shai
109	26/10/12	09:00pm	K□wecha	A	MIO Athletics	vs	RC Cola Indians Game # 1	Shai/Vic
110	27/10/12	01:45pm	Mabon	FL	Jaguars	vs	BK Eagles Game # 2	Endy/Eli
111	27/10/12	04:00pm	Mabon	A	BB Piratas	vs	Quisqueya Game # 1	Eli/Endy
112	28/10/12	12:00pm	K□wecha	FL	BK Eagles **If Ness**	vs	Jaguars Game # 3	Chipen/ Chin
113	28/10/12	12:00pm	K□wecha	FL	Aruba Bank Lady Tiger	vs	Winner Serie 2 Game # 1	Chipen / Chin
114	28/10/12	02:00pm	K□wecha	A	RC Cola Indians	vs	MIO Athletics Game # 2	Chin / Chipen
115	28/10/12	04:00pm	K□wecha	A	Quisqueya	vs	BB Piratas Game # 2	Endy/Michael
116	30/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Clasificado # 3	vs	Clasificado # 4 Game # 1	Michael/Chin
117	30/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	Clasificado # 1	vs	Clasificado # 2 Game #1	Chin/Michael
118	31/10/12	07:15pm	K□wecha	AA	Clasificado # 4	vs	Clasificado # 3 Game # 2	Eli/Franklin
119	31/10/12	09:00pm	K□wecha	AA	Clasificado # 2	vs	Clasificado # 1 Game # 2	Franklin/Eli



Horoscopo 2012

Acuario: A poco que hayas hecho bien las cosas ahora te va bien en la vida y eso puede provocar cierta euforia en tu interior que deberías controlar, pues puedes excederte con algunos asuntos. Quizás gastas más de la cuenta, no medirás lo que metes al cuerpo, y puedes perder el control de lo que dices y lo que haces en algún momento. Procura no dejarte llevar por posturas excesivamente orgullosas y ten tacto con los demás. Si tienes pareja uno de los dos tiene un fuerte deseo que quiere satisfacer, pero el otro pondrá algunas pegas que podrían crear diferencias.

Piscis: Hoy vas a sentirte un poco revuelto/a, y no debes permitir que eso te lleve a mostrar posturas exigentes, orgullosas o excesivamente tozudas. Si tienes pareja pueden que uno de los dos esté hoy un poco celoso, quizás injustamente, pero el otro también debería impedir determinadas situaciones que los provocan. Puede que tengas algún gasto más de la cuenta, o alguna diferencia por asuntos de dinero con un amigo. No entres en disputas, ni intentes satisfacer a toda costa tus deseos, pues te encontrarás una gran oposición en el exterior. Piensa sólo en lo bueno que hay en tu vida.

Aries: Seguramente hoy tienes que rematar alguna tarea y eso te llevará bastante tiempo y dedicación. Procura tomarte la jornada con calma, pues puedes estresarte, intentar acabar pronto, y tardar aún más así. Si tienes que posponer alguna actividad para mañana, no lo dudes, pues hoy acabarás cansado/a, y sería bueno que descansases para disfrutar del fin de semana con la mejor disposición. Si sales esta noche es fácil que gastes más de la cuenta, y además tampoco es que vayas a pasarlo de maravilla. Tendrás que bajar un poco el alto ritmo que llevarás hoy si no quieres cometer algún error.

Tauro: Hoy es una jornada de transición y conviene que no esperes ni pretendas nada conscientemente. Necesitas descansar, reflexionar o ahorrar, y lo mejor que puedes hacer es alejarte del mundo y pasar el día de una forma sencilla, si es posible rodeado/a de naturaleza y paz. Si te empeñas en algún asunto que se te está bloqueando me temo que no vas a conseguir nada por mucho que lo intentes, salvo quizás crearte algún problema a mayores. Ten en cuenta los consejos y las valoraciones que te aportan hoy otras personas, y no intentes imponer tus ideas a toda costa.

Géminis: Hoy es el día perfecto para reorganizar tu vida sentimental y encauzarte por fin en la dirección correcta. La disposición de los demás es muy buena y no será difícil solucionar diferencias que en otras ocasiones parecen insuperables. Aclararás las cosas con otras personas para al menos estar en paz, aunque eso suponga alejarte de alguien. Hoy puedes reencontrarte con un amor del pasado, tomar decisiones importantes en pareja, o dar una nueva oportunidad a una relación que tenía problemas. Hoy sabrás rodearte de la gente que realmente te conviene y que te aporta algo de valor.

Cáncer: De nuevo tienes hoy una jornada intensa y estresante, con gran exigencia de trabajo que se sumará a otras demandas de los demás. Si tienes pareja hoy tendrás que quitarte de encima a otra persona que insiste en conquistarte, o a lo mejor es a tu pareja a quien pretenden seducir. En el trabajo hay cierta tensión, y conviene no entrar en diferencias, pues todo el mundo mostrará una actitud tozuda e intransigente. Encontrarás el respiro y el descanso que necesitas en compañía de tus seres queridos cuando llegues a casa, o te sentirás demasiado solo/a si no tienes hoy este apoyo.

Leo: Si tienes pareja o estás intentando una conquista conviene que hoy moderes tus impulsos y tu carácter, pues puede que te muestre algo insistente o agobiante, y eso no será bien recibido por tu compañero/a. Pese a que te sientas un tanto frustrado hoy, asume que es mejor que no te empeñes en satisfacer tus deseos a toda costa, pues te encontrarás mucha oposición, además, llegarán días más adecuados para todo aquello que quieras hacer. En el amor tienes que aprender algunas cosas que la vida te enseña hoy. Con humildad todo irá bien en una jornada un tanto tensa.

Virgo: La actitud de terminadas personas cercanas a ti es hoy excesivamente tozuda, insistente o posesiva, hasta un punto en el que puedes cansarte y terminar alejándote seriamente de esa persona. Si hay diferencias en pareja, o con alguien que te importa, procura no repetir hoy aquello que molesta al otro/a, pues no lo soportará más y tomará medidas al respecto. eterminados aspectos de tu trabajo te agobian hoy extremadamente, y puede que decidas de golpe y porrazo liberarte de ello aunque conlleve algunas consecuencias. Procura no discutir hoy, pues nadie dará su brazo a torcer.

Libra: Hoy te sientes eufórico y puedes excederte de muchas y diversas maneras. Puedes hablar más de la cuenta, despilfarrar el dinero, o no cuidar nada tu cuerpo. No permitirás que nada te impida hacer lo que quieres, y fácilmente tu forma de tratar a los demás carecerá de tacto y diplomacia. Si una conquista se te resiste es mejor que lo dejes correr, pues por mucho que lo intentes hoy no es tu día, aunque si te muestras paciente y respetuoso puede que más adelante tengas tu oportunidad. Puedes ser generoso con los demás, pero no permitas que nadie se aproveche más de la cuenta.

Scorpio: Hoy vas a tener la tendencia a imponer tus deseos ante los demás, pero me temo que también vas a encontrarte bastante oposición en el exterior. Es importante que hoy sepas ceder tú, pues no estás en la mejor disposición de exigir ni llevar la razón. Tus emociones están algo revueltas hoy, y eso puede conducirte a cometer errores o a gastar más de la cuenta. Si esperas una determinada reacción en tu pareja o en alguien a quien quieres o a quien deseas conquistar, me temo que casi es mejor que hoy no te hagas muchas ilusiones y que te tomes las cosas con más paciencia.

Sagitario: Hoy puedes tener alguna diferencia de parecer con tu pareja o con un ser querido, y casi es mejor no darle muchas vueltas al asunto, ya que ninguno cederá ante el otro ni cambiará su postura. La actitud de tu pareja, o de tus hijos, puede ser excesivamente exigente y prepotente hoy, y casi es mejor que te alejes y que esperes a que se calmen. De la misma manera, conviene que hoy no intentes imponer tus ideas ante los demás, sobre todo en tu entorno más cercano y cotidiano, pues tendrás esa tendencia. Algo que deseas adquirir resulta excesivamente caro, o hay gastos en el hogar

Capricornio: Vas a querer terminar demasiado rápido el trabajo y aquellas tareas que tienes que hacer hoy, y será mejor que te lo tomes con más calma, pues te ncontrarás ciertos contratiempos que te frenarán y que te pueden poner de mal humor. En el trabajo intenta no imponer tus ideas o tu forma de hacer las cosas si no quieres encontrar una gran oposición en el exterior, y asume que alguno de tus compañeros está hoy de muy mal humor. Si algo se te tuerce, no te empeñes y déjalo para otro día. Hoy tu mente piensa de una forma un tanto retorcida y no deberías hacerla demasiado caso.



Partido P.P.A. tin e tristo deber di anuncia fayecimento di Sr. Bruno R. Werleman, mihor conoci como Bruno/Bruintje: na bida miembro di eilandsraad pa P.P.A., miembro di conseho di partido P.P.A. y vice presidente/consehero di P.P.A.

P.P.A. ta manda palabra di condolencia pa su yiunan, nietonan, rumanan y demas famia. Su contribucion na nos pais y na nos partido lo worde recorda pa semper.

Directiva di P.P.A.



De Here is mijn herder, mij ontbreekt niets,.
Hij doet mij nederliggen in grazige weiden.
Hij voert mij aan rustige wateren,
Hij verkwikt mijn ziel.
Hij leidt mij in de rechte sporen
om zijns naams wil..
Psalm 23

Bewonderenswaardig was haar levenskracht. Nu is in rust van ons heengegaan mijn lieve vrouw, onze moeder en oma

Optaciana Buenaventura Donata - Martis
~ Tanchi ~

Bonaire, 14 juli 1940 Breda, 17 oktober 2012

Victoriano

Jacqueline en Marco
Whitley, Jason
Joselito en Emeline
Anasthasia, Nina
Roderick en Melissa
Seyaen, Kaelani
Angelo en Angela
Léon, Sven

Meidoornveld 185
2906 AH Capelle aan den IJssel

Gelegenheid tot afscheid nemen en condoleren op dinsdag 23 oktober van 19.00 tot 21.00 uur in uitvaartcentrum Monuta Van den Toorn, Jacques Dutilhweg 333 te Rotterdam - Prinsenland.

De communieviering zal gehouden worden op woensdag 24 oktober om 14.00 uur in de Pauluskerk, Merellaan 352 te Capelle aan den IJssel.

De crematieplechtigheid zal aansluitend plaatsvinden om 16.00 uur in crematorium Schollevaar, Burgemeester Schalijlaan 2 te Capelle aan den IJssel.

Aurora
Funeral Home

Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada. Den cunucu di yerba berde e ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, Pa mi bolbe haya forza".
Salmo: 23

A bay drumi dushi den braza di Papa Dios



Bruno Raymundo Werleman

mihor conoci como "Bruintje"
*06-10-1938 †18-10-2012

Ex-vice president di PPA,
Ex-miembro di eilandsraad,
ex-ambtenaar di Bevolking,
ex-president di Connie Francis Club, ex miembro di ASU, ex-miembro di Bestuur di Aruba Little League, ex-deportista, comerciante y comediante

Na nomber di su:
Yiunan:
Gina Burleson-Werleman
Giovanni Werleman
Nietonan:
Miguel, Gioraydrick, Nishendrick
Nietanan:
Irza, Nishendra, Darlise
Rumannan:
Eddy y Diana Werleman y famia
Grace y Olindo Donata y famia
Tali Werleman y famia
Frido Werleman y famia
Suzy y Angelo Kirchner y famia
Swa y cuñanan:
Julio Croeze y famia
Filomena Werleman-van Dinter y famia
Mirna (Ina) y Andres Franken y famia
Sandra Arends-Seute y famia
Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, ihanan
Tata di su nieto:
Robby Burleson
Mama di su nieta:
Shareen Montes-Bikker
Mama di su dos nieto y nieta:
Nerissa Hassell
Amiga stima:
Lica Croes, Vera Bislip.
Amigonan: Jachi Maduro y famia, Mario Briezen y famia, Benny Nisbet y famia, Chonai Wever y famia, Betto Christiaans y famia, Boei Marchena y famia, Rudy Hoevertsz y famia, Jenny Loopstok y famia, Deonisio Vrolijk y famia, Carl na USA, Carlos Chang, John Merryweathvver y famia.
Amiganan: Onsi Vrolijk y famia, Petra Tromp y famia, Delia Bremo y famia
Bisiñanan: Ale Geerman y famia, Edita Kock y famia, Tuyuchi Kock, Frida y
Nel y famia, Jozef Albus y famia, Dingi Koolman y famia, Famia Maduro y Victor Henriquez y famia.
Ayudantenan: Candy, Pascualita y Bertha
Famia: Werleman, Dañe, Arends, Croeze, Donata, Kirchner, Burleson, Koolman, Franken, Hassell, v/d Dinter, De Kort y demas famia.
Nos ta pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza. Nos ta invita tur famia, amigo y conocirnan pa asisti na e **acto di entiero cual lo tuma lugar awe diamars 23 di Oktober 2012 na Aurora Funeral Home di 1'or pa 4'or di atardi. D**espues saliendo pa santana catolico na Santa Cruz.

Nos ta lamenta cu nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

SR. BENNY NISBET, LIDER DI PPA:

"BRUNO WERLEMAN.... UN GRAN PATRIOTICO DI CURAZON A BAY LAGA NOS!!! "



STA. CRUZ -- Diahuebs merdia nos a ricibi un yamada cu a informa nos cu sr. Bruno Werleman a caba di fayece. Todopoderoso a yame den su REINO! No cabe duda cu e noticia aki tabata un noticia dificil……Bruno …den e organizacion cu mi tin e honor di por dirigi PPA …… Bruno su presencia y su contribuicion ta sumamente grandi. Como ciudadano mas ainda 'Bruno Raymundo Werleman' tin su contribuicion na nos organizacion pero mas cu tur na nos pais Aruba. Bruno a dedica mas di 50 ana di su bida na nos organizacion PPA. Y durante e periodo aki a representa nos organizacion PPA y pueblo den parlamento di Aruba como miembro di Eilandsraad di Aruba. Den nos organizacion el'a ocupa differente funcion pero ta larga su 'stempel' como miembro di nos Conseho di Partido, 'Vice - Presidente' pa varios aña di nos partido y un Consehero den tur sentido di palabra. E tabata locual e grandinan tabata yama un 'palanca' di nos organizacion ….UN PATRIOTICO DI CURAZON. Como ciudadano Bruno a cana su caminda di bida y a duna su contribuicion….. durante e proceso di su bida. El'a topa, conoce, … enamora y casa cu sra. Lydia Werleman-Arends q.e.p.d. cu cual e tin dos yiu. Nan tin 6 nieto. Hunto nan dos tabata un pareha conoci y respeta den nos sociedad y hunto nan a acepta y ehecuta hopi reto. E tabata un esposo dedica na su famia…. y a sinti'e fuertemente ora Todopoderoso a yama su 'esposa Lydia' den su Reino algun aña atras. Bruno tabata un Tata cu tabata stima su yiu- y nietonan y a duna nan su 'amor' te na ultimo. Bruno a practica varios deporte y a sirbi den directica di varios organizacion deportivo pa un dia a forma parti tambe di A.S.U. Bruno tabata un miembro prominente di Club ESTRELLA den su tempo y tabata Presidente di e Club conoci como CONNY FRANCIS. Den trabao 'Bruno' a bira un ambtenaar conoci na Bevolking di Aruba unda pa un gran parti di su carera tabata cumpli cu e ceremonia civil di casa nos parehanan, dunando nan un bon conseho na inicio di nan bida casa. Hunto cu su casa q.e.p.d. 'Lydia' el'a acepta e 'reto' di a drenta comercio y a funciona como comerciante tambe pa varios decada. Esun cu a conoc'e como comerciante…. semper tabata waak un figura…. luchador…. trahando pa bay dilanti y pa haci di bida lo 'maximo' pa su famia. Silenciosamente Bruno a duna varios contribuicion na esnan cu tabata pober den nos comunidad… y esaki añas largo y nunca el'a busca pa wordo glorifica pa esaki….. esaki tabata su caracter… di contribui humildemente. Na momentonan asina …… ora nos tur ta hunto pa despedi di un 'ser keri' cu Todopoderoso a yama den su Reino…. ta bon pa puntra y contesta … kico ta e ehempelnan cu BRUNO ta larga atras pa nos por sina di dje y continua cu nos propio bida….??? *** Na prome lugar di un Arubiano…. Sta. Cruzero…. di un famia humilde….. cu a sina cana su caminda den bida y acepta pa carga su responsabilidad como ciudadano di nos pais y a scoge pa por a duna su contribuiccion na nos sociedad. Y esaki BRUNO a haci'e 'humildemente' riba un variacion di tereno! *** Na di dos lugar di tabata un ciudadano 'trahador' cu no tabata conoce 'bay cu pensioen y bay drumi of sosega na cas….. ta hustamente ora 'pensioen' a bati na su porta BRUNO a expande su 'experiencia' y a bay den e mundo comercial Arubano …. unda el'a larga su contribuicion y ehempel pa otro por sigui! *** Na di tres lugar di tabata un homber di famia….. di tabata stima su casa Lidia q.e.p.d. y su yiunan, nietonan, su rumannan su amistadnan. Como colega e tabata franco, habri y directo. Dia di su despedida……23 di Oktober …..!! Tin viaha tin casualidad cu ta poni …. pa contribui y pone acento riba e 'rol y contribuicion' di un ser humano. BRUNO a sirbi nos organizacion pa hopi aña….. dia 23 di Oktober 2012 ….. dia cu nos ta hiba BRUNO pa su ultimo lugar di descanso ta pa casualidad HISTORIA ta dicta cu ta 63 aña pasa cu nos organizacion PPA a wordo funda. Un casualidad pero cu cierto significacion……. un reconocimento 'silencioso' di forzanan di naturaleza y destino…….pa un figura 'markante' Arubiano, sr. BRUNO WERLEMAN q.e.p.d. cu na su forma markante a duna su contribuicion. Partido PPA kier a manda palabranan di condolencia pa su famia, su yuinan, su nietonan, su rumannan y nan famia y demas famia y amistad. PPA ta reconoce BRUNO su contribuiccion na nos comunidad y na nos organizacion. Nos ta gradici'e profundamente y lo recorda su contribuiccion pa semper. Cu sr. Bruno Raymundo Werleman conoci den comunidad como 'Bruno of Bruintje' sosega na Paz !! DANKI PA BO CONTRIBUICION !!







Compania di seguridad a yama un di e socionan y informa kiebro y ladronicia Nan no a bay na e sitio

STA. CRUZ -- Dialuna mainta a drenta informe di un kiebro y ladronicia na Aqua Windies na Eagle. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin comprende cu diadomingo anochi banda di 10'or compania di seguridad a yama un di e socionan y a inform'e cu ladronnan a kibra drenta horta na Aqua Windies y nan mes no a presenta na e sitio. Tabata te mainta ora un otro socio a presenta, a yama y a informa kico por a pasa, pero no a manda niun patruya na e sitio y no a informa ningun otro socio mas. E ladronnan a drenta horta varios paña y a pasa man pa e cashregister y a bandona e sitio y e negoshi a keda porta habri henter anochi pa su cuenta.



